



Le Hublot


Les Éditions
des Trois
Clochers

L'ISLET - JOURNAL COMMUNAUTAIRE, VOLUME 23, NUMÉRO 1, JANVIER 2019, 1,25 \$

Joyeuses Fêtes!



Une fenêtre sur notre milieu

Buts et objectifs du journal
Le Hublot

Doter la Municipalité de L'Islet d'un outil de développement communautaire par la publication d'un journal. Diffuser l'information locale et régionale et encourager le développement de la culture, dans le but de créer des liens entre les organismes de la région, de favoriser l'échange des idées et des opinions, de faciliter l'expression de tous les citoyens, de stimuler la création littéraire et la qualité du français.

Ce journal est tiré à 2 050 exemplaires et distribué gratuitement dans tous les foyers de L'Islet (L'Islet-sur-Mer, Ville de L'Islet et Saint-Eugène). À l'extérieur de ce territoire, l'abonnement est de 35 \$ plus taxes, annuellement. Le coût de la carte de membre actif est de 10 \$ et celui de membre corporatif, de 50 \$.

Nous ne pouvons publier un texte ou une lettre dont nous ne connaissons pas l'auteur; la direction doit connaître la provenance des communiqués.

Nous encourageons nos lecteurs et lectrices à utiliser les articles de ce journal et nous leur demandons de mentionner la source.

EDITEUR

Les Éditions des Trois Clochers

16, des Pionniers Est, bureau 202, L'Islet, Qc G0R 2B0

Téléphone : 418-247-3333

Télécopieur : 418-247-3336

Courriel : clochers@globetrotter.net

Site Web : www.lehublot.ca

Facebook : [troisclochers](https://www.facebook.com/troisclochers)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Présidente : Irène Tremblay

Vice-président : Guy Laprise

Secrétaire : Johanne Pelletier

Trésorier : Jean-Philippe Ouellet

Administrateur :

Comptabilité : Karine Pelletier

Directrice générale, mise en pages

et publicité : Guylaine Hudon

Responsable de la page Facebook :

Jean-Philippe Ouellet

Responsable du site Internet :

Guylaine Hudon

Journalistes-pigistes : Guy Laprise

Léane Journault

Impression : Impression Rive-Sud

Dépôt Légal Québec & Canada :

ISSN 1206-7717

Les Éditions des Trois Clochers reçoivent l'appui du ministère de la Culture et des Communications du Québec.



Bénévoles à l'assemblage :

Daniel Bouchard, Conrad Caron, Joseph Castonguay, Marcel Fournier, Gilles Gagné, Paul-Émile Gamache, Rachel Gamache, Denis Journault, Lionel Journault, Hélène L. Journault, Christiane Julien, Maurice Julien, Roger Lafortune, Simone Lamarre, Marguerite Thériault, Irène Tremblay, Guylaine Hudon.

Directrice générale : Guylaine Hudon

Conception et mise en pages :

Guylaine Hudon

Révision des textes :

Claire Gagnon, Francine Gaudrault, Denise Caron, Jeanne-Aimée Bélanger, Yolande Dumont, Gaétan Côté, Irène Tremblay, Guylaine Hudon.

Pour bien vous faire connaître des gens de L'Islet et des environs,

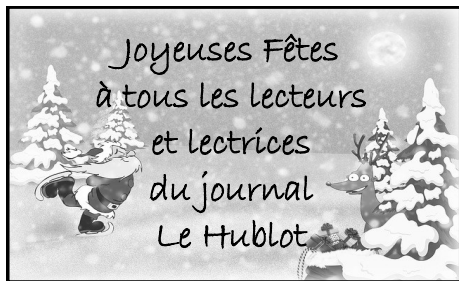
Le Hublot appelez-nous dès maintenant!
Pour réserver votre espace publicitaire ou pour une annonce classée.
Contactez : Guylaine Hudon
Tél. : **418-247-3333**
clochers@globetrotter.net

Parution de :	Tombée pour les textes et les publicités	Date de parution
Février 2019	18 janvier	31 janvier
Mars 2019	15 février	28 février
Avril 2019	15 mars	28 mars
Mai 2019	12 avril	25 avril
Juin 2019	17 mai	30 mai
Juillet 2019	14 juin	27 juin
Août 2019	12 juillet	25 juillet

Le journal *Le Hublot* se réserve le privilège de modifier ou d'écourter un texte et refuse de publier des articles non signés ou à caractère répétitif ou polémique ou sous forme de publicité.

Sommaire

Dans les coulisses du journal *Le Hublot* 3
L'implication des citoyens..... 4
L'achat local, c'est pas nouveau! 6
Fabrique Notre-Dame de Bonsecours..... 7
Déjeuner de Noël de l'ATA 8
Chevaliers de Colomb..... 10
Cinéma 12
Musée québécois de l'agriculture..... 14
Déjeuner amical des aînés..... 15
Chronique de Fermières 16
Lettre au Père Noël d'un grand enfant 17
Exposition de Serge D. Dubé..... 17
Héma-Québec 18
L'appel du Berger 18
Un village de Noël attrayant 20
L'équipe *Rousseau Métal* remet 2 620 \$.. 22
Journées acéricoles 2019..... 23
Maison de la Famille..... 24
L'urgence en cas d'urgence 26
Vos obligations et vos droits 27
Chronique architecture et patrimoine 28
Cadets du CCMRC 260 J.E. Bernier..... 29
Budget de 3,9 millions et *Fonds Études* ... 30
Une bonne habitude pour 2019 31
Léane à l'école secondaire 32
Réflexion..... 33
Les bibliothèques 34
Ateliers de l'*ACEF Rive-Sud*..... 36
Fête des chants de marins..... 36
La *Parade des berlots* de retour en 2019... 37
Le *10/90 L'Islet*..... 38
Club de marche Pas à Pas 39
INFO-municipal..... (voir encart central)



Heures d'ouverture du bureau du journal - Janvier 2019

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
		1 Fermé	2 Fermé	3 Fermé	4 8h30 à 12h 13h à 16h	5
6	7 8h30 à 11h15 14h à 16h15	8 8h30 à 11h15 14h à 16h15	9 8h30 à 12h 13h à 16h	10 8h30 à 12h 13h à 16h	11 8h30 à 11h15 14h à 16h15	12
13	14 8h30 à 12h 13h à 16h	15 8h30 à 12h 13h à 16h	16 8h30 à 11h15 14h à 16h15	17 8h30 à 11h15 14h à 16h15	18 8h30 à 12h 13h à 16h	19
20	21 8h30 à 11h15 14h à 16h15	22 8h30 à 12h 13h à 16h	23 8h30 à 12h 13h à 16h	24 8h30 à 12h 13h à 16h	25 8h30 à 11h15 14h à 16h15	26
27	28 8h30 à 12h 13h à 16h	29 8h30 à 12h 13h à 16h	30 8h30 à 11h15 14h à 16h15	31 8h30 à 11h15		

Prenez note que les heures d'ouverture du bureau du journal peuvent changer sans préavis.



Renouvellement de la carte de membre

Chers lecteurs et chères lectrices,
C'est le temps de renouveler votre carte de membre du journal ou d'y adhérer. Depuis plus de 20 ans, vous recevez le journal *Le Hublot* par la poste à tous les mois et ce, **gratuitement**. D'après notre dernier sondage, le journal est apprécié, lu et relu et il est gardé tout au long du mois jusqu'à ce que la nouvelle parution entre chez vous.

Nos formidables bénévoles sont présents mois après mois et contribuent à vous donner un journal de qualité de par son français, ses textes et son assemblage. Cependant, des frais sont reliés à sa production et votre support au journal est indispensable.

C'est pourquoi le conseil d'administration vient solliciter votre générosité en vous demandant de renouveler votre carte de membre du journal. Si vous le désirez, vous pouvez adhérer pour 1, 2 ou 3 ans, à 10 \$ par année. Votre carte de membre sera bien identifiée pour le nombre d'années.

Tirage

Un tirage sera fait entre les membres qui auront renouvelé leur carte de membre avant le 31 mars 2019 et qui auront trouvé un nouvel adhérent. **Le prix** : un calepin, un crayon stylet, un sac en bandoulière comportant le logo du journal *Le Hublot*, ainsi que le remboursement de la carte de membre du gagnant pour

l'année en cours. Le renouvellement devra avoir lieu avant le 31 mars 2019.

Démontrez votre appartenance au journal et adhérez dès maintenant comme membre du journal *Le Hublot*. Nous vous invitons aussi à trouver un nouvel adhérent pour l'année 2019. Nous sommes reconnaissants de l'appui concret que vous saurez démontrer à votre journal.

Irène Tremblay, présidente

Vous trouverez le coupon réponse dans l'enveloppe insérée au centre du journal.

Remerciements

Nous voulons remercier les bénévoles qui ont fait la préparation des lettres pour les cartes de membres inséré au présent journal : Mmes Gaétane Pelletier, Christiane Julien, Chantal Normand, Marguerite Thériault et Irène Tremblay; MM. Maurice Julien, Marcel Fournier, Roger Lafortune, Paul-Émile Gamache et Denis Journault.

Merci de votre implication au journal. Elle est très appréciée!

Guylaine Hudon, directrice générale
et les membres du conseil d'administration

YONKA PARIS
Joyeuses Fêtes!
L'EXPÉRIENCE DU SOIN PERSONNALISÉ
Diane Guimont
ESTHÉTICIENNE - ÉLECTROLYSTE
271, Chemin Lamartine Ouest, Saint-Eugène (Qc) G0R 1X0

Construction Langis Normand Inc.
Entrepreneur général
Ébénisterie
COMPLICE DE VOS projets
René Cloutier
78 b, 9e rue, L'Islet
L'Islet, QC, G0R 2C0
Tél.: 418 247-7606
Télé.: 418 247-7005
Cell.: 418 241-8942
lanorme8@videotron.ca
R.B.Q. : 1277-851044



SERVICES OFFERTS

Rédaction/correction/dactylographie

- Textes
- Lettres
- Rapports annuels
- etc.

Conception/montage

- Dépliants
- Brochures
- Encarts
- Feuilles promotionnels
- Cartes d'affaires
- Étiquettes personnalisées
- etc.

Autres services

- Organisation d'activités culturelles en lien avec l'édition et l'écriture : lancement de livres, conférences, etc.
- Photographies d'événements
- Impression sur imprimante couleur
- Projets sur demande

Photocopie :
0,15 \$/copie

Télécopie :
1,00 \$/page

Internet sur place
5,00 \$/heure

Pour plus d'information, contactez-nous!

Téléphone : **418-247-3333**

16, chemin des Pionniers Est, bureau 202, L'Islet

(En haut de la salle des Habitants.) (Les heures de bureau sont publiées en page 2.)

L'implication des citoyens dans la création d'un plan d'adaptation

Grâce au financement de la *Fédération canadienne des Municipalités*, la *Municipalité de L'Islet* continue la démarche de résilience par la mise en place d'un plan d'adaptation qui contiendra un ensemble d'engagements. Cette démarche est résumée par la **vision du plan d'adaptation** :

« Les habitants de L'Islet perçoivent déjà les conséquences des changements climatiques, comme les pluies intenses qui se font plus fréquentes, ou encore la sécheresse de l'été 2018. C'est pourquoi la Municipalité de L'Islet souhaite augmenter la résilience de sa communauté à travers un plan d'adaptation, avec le désir de préserver la qualité de vie des habitants et maintenir l'attractivité de L'Islet. »

C'est dans cette perspective que les citoyens de L'Islet ont été invités à un atelier participatif, animé par le *Groupe Conseil Carbone*, pour avancer dans la rédaction.

Malgré le froid, une vingtaine de citoyens se sont rendus à la Salle municipale de Saint-Eugène pour l'événement, le mercredi 5 décembre, en soirée. Des représentants du conseil municipal et de la *MRC de L'Islet* étaient présents.

Après un mot d'introduction de M. le maire, Jean-François Pelletier, Alexandre Potvin, responsable du service d'urbanisme, a présenté la démarche dans la continuité de la consultation publique de septembre 2017. Ensuite, M. Patrice Fortin, agriculteur et membre du *Conseil du Saint-Laurent*, a présenté les activités de cette table de concertation et notamment son plan de gestion qui définit 4 grands enjeux : érosion et submersion côtières, qualité de l'eau et contamination, accès au Saint-Laurent et marinas, ressources et écosystèmes <https://tcsudestuairemoyen.org/plan-de-gestion/>. Mme Évelyne Arsenault, professionnelle de recherche du projet de résilience côtière du *Laboratoire de dynamique et de gestion côtière de l'UQAR*, a présenté les activités de cartographie des zones d'érosion dans l'estuaire du Saint-Laurent <http://dgizc.uqar.ca/Web>.

M. Pascal Geneviève et Mme Ève Boileau, du *Groupe Conseil Carbone*, ont ensuite donné les résultats de l'analyse de risque en lien avec les changements climatiques. Cette présentation a

donné lieu à quelques échanges avec la salle, ce qui a mis la table pour la suite de la soirée.

La deuxième partie de la rencontre s'est déroulée sous la forme d'ateliers pendant lesquels les citoyens se sont prononcés, par petits groupes, sur les engagements classés par catégorie :

- Végétation et écosystème côtier et riverain
- Eau
- Inondation
- Infrastructure
- Urbanisme
- Sensibilisation et communication

Certains engagements ont retenu l'attention, comme celui de réduire la largeur de certaines rues. Les engagements présentés ont donné lieu à de nombreuses discussions et à des échanges entre les citoyens. Chacun a pu exprimer son opinion sur les mesures proposées pour s'adapter aux changements climatiques. Les citoyens ont également soumis d'autres idées à étudier par la municipalité, comme mieux protéger les marais côtiers.

La prochaine étape est l'analyse des engagements retenus de façon à les incorporer dans le plan d'adaptation. Ce plan sera la feuille de route de la municipalité pour augmenter la résilience de sa communauté.

Alexandre Potvin
Responsable du service d'urbanisme
Municipalité de L'Islet

Qu'est-ce qu'un plan d'adaptation?

C'est un document qui contient les risques liés aux changements climatiques pour un territoire en particulier, ainsi que les engagements qui sont pris pour réduire les conséquences de ces risques. Le plan d'adaptation doit être aussi un outil pour le suivi de la mise en place des actions. En fonction de l'évolution du climat, il sera mis à jour.





COURS ET ATELIERS HIVER 2019

ARTS VISUELS / MÉTIER D'ART

**Dessin-peinture
(techniques mixtes)**
avec Marcel L italien

Ébénisterie
avec René Cloutier

Sculpture
avec Marcel L italien

Tricot aux aiguilles
avec Sylvie Emond

DANSE

Danse sociale
avec Sylvie Tremblay
et Raymond Plourde

LANGUES

Anglais
avec Julie Trottier

**Espagnol (débutants,
intermédiaires)**
avec Hélène Bossinotte

MIEUX-ÊTRE

Qi Gong
avec Marie-Jeanne Brouillette

Tai-Chi ch'uan
avec Marie-Jeanne Brouillette

Yoga
avec Jacinthe Pelletier-Couillard
et Janine Clergue

AUTRES

Brassage de la bière
avec Alexandre Caron

Herboristerie
avec Jacinthe Pelletier-Couillard

Les cours débutent dans la semaine du 28 janvier

Inscriptions

Par téléphone au : 418 247-3331

Par courriel : info@cacli.qc.ca

À nos bureaux : 250, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet

Tarifs et contenus

Pour toute information, consultez l'Écho-loisirs L'Islet,
notre site internet www.cacli.qc.ca

ou notre page Facebook

Conditions

Les frais sont payables en entier lors de l'inscription. Ils ne seront remboursés qu'advenant
l'annulation d'un cours ou pour cause de maladie.

La carte de membre (10\$) est incluse dans le coût d'inscription.



L'achat local, c'est pas nouveau!

Il y a 15 ans cette année, la Chambre de commerce Kamouraska-L'Islet (CCKL) lançait son programme de Certificats d'achat régional. Geste précurseur, mais d'actualité. Déjà, en 2003, il nous importait de sensibiliser les gens à acheter localement pour contrer les fuites commerciales.

Quinze ans plus tard, à l'ère des achats en ligne et de la chasse aux prix, il est encore plus impératif de penser régional afin de conserver le dynamisme de notre région, d'y conserver ses emplois et, par le fait même, de ralentir l'exode vers les grands centres.

À ce sujet, la *Chambre de commerce Kamouraska-L'Islet* (CCKL) demeure toujours active avec sa campagne d'achat

local elle est toujours ouverte à travailler avec les comités de commerçants locaux si besoin est, et ce, dans l'intérêt de ses membres.

« Quoi de plus agréable que d'entrer dans un commerce et de se faire appeler par son prénom, de recevoir un service très personnalisé, d'avoir accès immédiatement à son achat et tout ça, sans avoir conduit pendant des kilomètres. C'est ça l'expérience locale », explique le président de la Chambre de commerce, M. Robin Brisebois.

En cette période des Fêtes, penser à acheter local, c'est encourager un voisin, un ami ou encore un membre de la famille.

À propos de la CCKL

Fondée en 1959, la Chambre de commerce Kamouraska-L'Islet est un regroupement de gens d'affaires qui représente plus de 350 membres provenant de tous les secteurs économiques du territoire de Kamouraska et de L'Islet.

Frédérica Bouchard,
coordonnatrice



144, des Pionniers Ouest,
L'Islet (Québec) G0R 2B0
418-247-5379
meublesmarois@hotmail.com

FRUITS & LÉGUMES RG
POMICULTEUR - MARAÎCHER

une saison pleine de saveurs...

Joyeuses Fêtes à tous!

La pomme à atmosphère contrôlée est disponible.

Faites vos provisions!



L'entrepôt sera ouvert
les MARDIS (seulement)
de 9h00 à midi
et
de 13h00 à 16h45.

Fermé de midi à 13h00.

Pour information,
téléphonez au
418-247-5478

29, Lamartine Est, Saint-Eugène



À l'occasion du Temps des Fêtes, nos pensées se tournent avec reconnaissance vers ceux et celles qui rendent possible notre succès.

Tous nos meilleurs vœux pour un Heureux Noël et une Nouvelle Année sensationnelle.

Joie, Santé et Bonheur

les serres
caron

www.lesserrescaron.com

La Fabrique Notre-Dame de Bonsecours renoue avec la traditionnelle messe de minuit

La Fabrique Notre-Dame de Bonsecours termine l'année du 250^e anniversaire de son église par une messe de minuit traditionnelle.

Lors de cette célébration du 24 décembre, l'abbé Christian Bourgault, curé de la paroisse, revêtira des vêtements liturgiques portés par

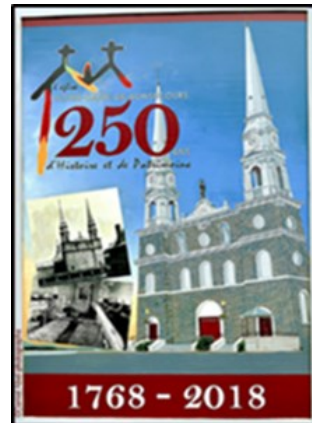
le curé Jacques Panet lors de sa cure à L'Islet entre 1779 et 1829.

Les chants de Noël traditionnels sont offerts, avant et durant la messe, par la chorale paroissiale et deux solistes invités. Le traditionnel Mi-nuit Chrétien, les enfants de chœur en tenue d'époque et l'homélie en

chaire nous donneront cette chance de pouvoir célébrer comme nos ancêtres une messe traditionnelle de minuit.

Nous vous attendons en grand nombre à cette Fête de Noël exceptionnelle!

Denyse Boucher
pour le Conseil de Fabrique
Notre-Dame de Bonsecours



Loterie Fabrique Notre-Dame de Bonsecours

Voici les résultats du dernier tirage de la 26^e édition de la loterie Fabrique de la paroisse Notre-Dame de Bonsecours pour l'année 2018 (loterie raj #426155-1), qui a eu lieu le dimanche 2 décembre 2018, à l'église Notre-Dame de Bonsecours à L'Islet.

Félicitations à tous les gagnants!

Gagnant du 1 000 \$
Hubert Normand, L'Islet (billet #328)

Gagnant du 200 \$
Lise Marier, L'Islet (billet #141)

Gagnant du 150 \$
Stéphane Poitras et Jean Deschênes, L'Islet (billet #130)

Les billets pour 2019 sont en vente. Réservez le vôtre en appelant au presbytère au 418-247-5103.

Horaire des messes de Noël et du Nouvel An dans nos paroisses

24 décembre 2018
Minuit : Notre-Dame de Bonsecours
20 h 00 : Saint-Eugène

1^{er} janvier 2019
9 h 00: Notre-Dame de Bonsecours et
Saint-Eugène

Une Bonne et Heureuse Année!

Denyse Boucher



Un magasin qui a du chien!

Vico vous souhaite un très Joyeux Noël et une bonne année 2019
Un merci spécial à notre fidèle clientèle!

Ouverture du lundi au vendredi
8h30 à 17h00

Priorité
MONTMAGNY-L'ISLET
Des achats qui rapportent!

Horaires des fêtes

FERMÉ: le 24 (à partir de midi)
25 et 26 décembre 2018
1 et 2 janvier 2018

Acheter chez nous, c'est payant!
Passez nous voir!

292, Boul. Nilus-Leclerc, L'Islet, QC G0R 2C0 418 247-3901

SOIRÉE AMICALE

Bonne Année

31 DÉCEMBRE
2018
de 21h à 1h
VENEZ DÉFONCER
L'ANNÉE
AVEC
TI-GUY ET CAMÉLIO
25 ANS + TARD

280, Principale, Saint-Cyrille de Lessard Téléphone : 418-247-1344

Déjeuner de Noël de l'ATA

Le 4 décembre dernier, près de 45 membres de l'*Aide aux Travailleurs Accidentés (ATA)* se sont donnés rendez-vous chez Manu Atelier Culinaire, à Saint-Jean-Port-Joli, à l'occasion du traditionnel déjeuner de Noël.

Pour terminer l'année 2018, les membres du Conseil d'administration ont procédé à la nomination du bénévole de l'année. L'ATA a souligné l'immense contribution de M. Claude Chouinard à la vie associative de l'organisme ; il préside le conseil d'administration depuis de nombreuses années. Son appui à la cause des accidentés a permis à notre association de croître. Son leadership et sa confiance indéniable en l'équipe de travail permettent d'offrir des services de qualité.

Terra Terre Solutions Écologiques a participé à l'animation du déjeuner. En effet, Mme Mélanie Legrand a tenu une conférence sur le thème de *Zéro Déchet*.

Après 31 années d'activités, les secteurs de Saint-Jean-Port-Joli et les régions de Montmagny-L'Islet et du Kamouraska demeurent le centre des activités de l'ATA. Les quelque 600 membres proviennent de tout l'Est du Québec, incluant la grande région de Québec et la Gaspésie. L'organisme reçoit en moyenne une trentaine de nouvelles demandes de service par mois et près de 900 visiteurs annuellement, en majorité de l'extérieur de la région. En plus des interventions auprès des accidentés du travail, les intervenantes répondent aux besoins des personnes accidentées de la route ou vivant des difficultés lors d'un refus de *Retraite Québec* ou suite à une demande de rente d'invalidité.

Les intervenantes accompagnent également des salariés pour le dépôt de plaintes dans une situation de harcèlement ou de congédiement. Elles assurent un accompagnement lorsqu'une médiation est possible et participent activement au processus de négociation en vue d'en arriver à un règlement satisfaisant pour les parties en présence.

Une avocate d'un cabinet de Québec spécialisée en droit du travail, Me Annie Noël, est disponible deux fois par mois au local de l'ATA pour donner des avis juridiques, des conseils ou



Bénévole de l'année, de gauche à droite : Claude Chouinard, président du Conseil d'administration; Marie-Ève Picard, coordonnatrice et Roger Pelletier, secrétaire-trésorier. Photo : ATA.

pour représenter les accidentés devant le *Tribunal administratif du travail* ou le *Tribunal administratif du Québec*.

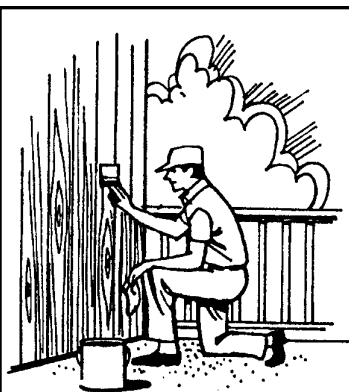
Pour information:

N'hésitez pas à communiquer à l'ATA au 418-598-9844 ou sans frais au 1 855-598-9844.

Marie-Ève Picard, coordonnatrice
Aide aux Travailleurs Accidentés- (ATA)



Le groupe de l'ATA lors du déjeuner. Photo : ATA.



Licence : R.B.Q. 2637-2946-35

Viateur Gagnon inc.

ENTREPRENEUR-PEINTRE

Tirage de joints de gyproc

Peinture résidentielle et commerciale

Saint-Jean-Port-Joli

Tél. : 418-598-9203 Cell. : 418-241-6050 Téléc. : 418-598-9400

Collection 2018-2019

SUPER PROMO



Bijouterie

L'Étoile d'Or

*VOUS SOUHAITE
« JOYEUSES FÊTES »*

*Du choix pour gâter
ceux qu'on aime!*

Bijouterie
L'Étoile d'Or

Meilleurs Voeux!



Ouvert

les 21 - 22 - 23 - 24 décembre 2018

pour vous servir!

martinmiville@videotron.ca



Cette promotion prend fin le 31 janvier 2019. Prix pour bagues inclus jusqu'à grandeur 8%. Les bijoux ont été agrandis pour montrer les détails. Prix sujets à changements. Valide jusqu'à épuisement des stock.

BAGUES À DIAMANTS /
DIAMOND RINGS
OR/GOLD 10K

H108
2 TONS/TONES

H109
2 TONS/TONES

H108 | H109 | H110
OR/GOLD 10K
0.05 CT
298\$
Reg.: 390\$
EA./CH.

H110

Bijouterie

L'Étoile d'Or

Service de réparation de montres et bijoux sur place

**160, chemin des Pionniers Ouest
L'Islet Qc G0R 2B0
418-247-3067**



Célébrons les naissances

À chaque déjeuner mensuel, les Chevaliers de Colomb soulignent l'arrivée de nouveaux enfants dans les familles. Celles-ci reçoivent un certificat des Chevaliers de Colomb.



Cynthia Gagnon, maman; bébé Louis David, Étienne, Benjamin Dupont, papa; Abrielle et Isaac. Photo : Gilbert Lemieux.

Brunch du Père Noël



Étienne et Isaac recevant leur cadeau du Père Noël et de la Reine des neiges. Photo : Chantal Normand.



Cédric, Antoine et Joey étaient bien surpris de rencontrer le Père Noël. Photo : Chantal Normand.

Joyeuses fêtes

BERNARD GÉNÉREUX DÉPUTÉ
MONTMAGNY-L'ISLET-KAMOURASKA-RMIÈRE-DU-LOUP

BERNARD.GENEREUX@PARL.GC.CA
WWW.BERNARDGENEREUX.CA



Résidence A. J. Bourgault



268, boul. Nilus-Leclerc,
L'Islet
Téléphone : 418-607-0606

- Pour personnes autonomes, semi-autonomes.
- Chaise élévatrice et médaillon de sécurité.
- Service de coiffure sur demande.
- Deux salons sont à votre disponibilité.
- Service de câble inclus.
- Menus équilibrés et collations.
- À proximité de tous les services (épicerie, bureau de poste, clinique médicale, pharmacie, etc.).
- Pour votre sécurité, système d'alarme relié à la centrale.
- Formation P.D.S.B. et R.C.R.
- Résidence accréditée.
- Activités à toutes les semaines (musique, jeux de société).

En toute confiance

Joyeuses
Fêtes!





Zéah avec son papi, M. Bernard Généreux, député fédéral, assis sur le Père Noël. La Reine des Neiges, Jennifer Lemieux.
Photo : Chantal Normand.



À l'avant : Allan Grenier, gagnant du cadeau offert par M. Bernard Généreux; Père Noël et les 2 grands gagnants des cadeaux offerts par les Chevaliers de Colomb : chez les filles, Rosalie Dumais; et chez les garçons, Noah Thibault. À l'arrière : Gilbert Lemieux, Grand Chevalier; et Rémy Bélanger, responsable de l'activité de la visite du Père Noël.
Photo : Chantal Normand.



Photo de gauche :
Clément Pelletier et Brigitte Labbé vous accueillent au déjeuner avec tout leur enthousiasme. Photo : Chantal Normand.

Suite page suivante...

marché
ami

AFFILIÉ À METRO RICHELIEU INC.

Alimentation
P.H. Normand & Fils inc.

461, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet QC G0R 1X0

418-247-3120

phnscomp@videotron.ca

Horaires
des Fêtes

24 décembre
6 h 00 à 21 h 00

25 décembre
9 h 00 à 18 h 00

26 décembre
7 h 00 à 21 h 00

31 décembre
6 h 00 à 21 h 00

1^{er} janvier
9 h 00 à 18 h 00

2 janvier
7 h 00 à 21 h 00

L'horaire habituel reprendra à partir du 3 janvier.

IRVING

Station service
Remplissage de propane



Carte-cadeau disponible

Joyeuses Fêtes à tous nos clients et amis!

Joie, Santé et Bonheur!



...suite de la page précédente.

Le Conseil des Chevaliers de Colomb 3454 L'Islet tient à remercier l'implication d'une trentaine de bénévoles pour la réalisation de cette activité qui nous a permis d'accueillir 207 personnes. Parmi ces bénévoles :

Roland Fortin, Louise Pelletier Caouette, Jean-Edmond Caouette, Fleurette Thibault, Gisèle Thibault, Fernand Albert, Marcel Lavoie, Rémy Bélanger, Lucille Morin, Pauline Pelletier Morin, Germain Poitras et Gilbert Lemieux.

Gilbert Lemieux, Grand Chevalier



Les bénévoles aux brunchs familiaux provenant de l'école secondaire Bon-Pasteur sous la supervision de Johanne Ouellet, animatrice de vie spirituelle et d'engagement communautaire. 1^{re} rangée : Maïka Thibault Carrier, Père Noël et Éloïse St-Pierre 2^e rangée : Gustave Lapointe Gamache, Audrey-Ann Rioux, Caroline Poulin, Johanne Ouellet, Marguerite Poitras, Annabelle Thibault, Laurie Bérubé, Jérémie Castonguay. Absent sur la photo : Maude Caron et Sam Paradis. Photo : Chantal Normand.



**Je vous souhaite à tous une
nouvelle année lumineuse,
comblée par l'Amour, la
Santé et la Joie!**

Massothérapie
**Johanne
Arsenault**



Message suédois
Message métamorphique 102, de la Grève, L'Islet
Grand maître Belvaspata 418 247-7602
Reiki johannearsenault@globetrotter.net

★
★

Cinéma...

Voici les films qui seront présentés au Centre socioculturel Gérard-Ouellet au mois de janvier 2019.

Colette

Les 12, 16 et 17 janvier 2019, à 19 h 30.
Gabrielle Colette vit dans l'ombre de son mari Willy, de 14 ans son aîné. Jeune et insouciante, elle enrage de le voir aux bras de maîtresses, ce qui finit par briser ses illusions sur le mariage. Willy s'occupe d'une maison d'édition. Au plus bas, il décide de publier en son nom le roman *Claudine à l'école*, écrit par Gabrielle. Le succès est foudroyant et les suites ne tardent pas à venir, créant une véritable mode au début du 20^e siècle. Cette situation soudaine permet à Gabrielle de s'émanciper, de vivre de nouvelles passions hors de son foyer...

À tous ceux qui ne me lisent pas

Les 26, 30 et 31 janvier 2019, à 19 h 30.
Poète libre aux convictions inébranlables, Yves ne roule pas sur l'or. En fait, il est sur le point de se faire évincer de son appartement. Ses affaires sous le bras, il erre dans la ville, dormant chez des amis, se trouvant le plus souvent dans un bar à écouter de la poésie mélodique et à noyer sa torpeur dans l'alcool. Lors d'un lancement, il fait la rencontre de Dyane. Les deux êtres s'éprennent rapidement et Yves est tenté d'aller vivre chez elle. C'est là qu'il noue une amitié avec Marc, le fils adolescent de Dyane. Il est à la croisée des chemins et aspire à de nouvelles découvertes, à un modèle.

Bonne et Heureuse année 2019!

Claire Wingen, directrice
Centre socioculturel Gérard-Ouellet

Joyeux Temps des Fêtes et Bonne année 2019



La Boulangerie Gosselin sera fermée
du 30 décembre 2018 au 6 février 2019
De retour du jeudi au samedi
à compter du 7 février 2019



Boulangerie Gosselin, 87 Chemin des Pionniers Ouest, L'Islet tél. 418 247-7259

Aires de glace extérieures

Patinoire Saint-Eugène

Centre récréatif Bertrand-Bernier (7, rue Chanoine-Martel)

Téléphone : 418-247-3675

Centre Récréatif Bertrand-Bernier (7, rue Chanoine-Martel)								
Début : Mi-décembre (selon la température) / Fin : Mi-mars (selon la température)								
	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche	
9 h à 12 h	Fermé					Club de hockey extérieur jeunesse **	Fermé	
13 h à 15 h						Patinage libre AUCUN BÂTON		
15 h à 16 h 30						À réserver ou hockey libre *		
18 h à 19 h 30	Patinage libre AUCUN BÂTON							
19 h 30 à 20 h	Club de hockey Ados (15 et 16 ans) *	Hockey libre (12 ans et moins)	Club de hockey extérieur jeunesse (12 à 14 ans) *	Hockey libre (12 ans et moins)	Hockey libre (12 ans et moins)	À réserver ou hockey libre		
20 h à 21 h		À réserver		À réserver				À réserver
21 h à 21 h 30	À réserver ou hockey libre	ou hockey libre	À réserver ou hockey libre	ou hockey libre	ou hockey libre			

*Plage horaire identique à celle du mardi si annulation du Club de hockey jeunesse.

**Fermé si annulation du Club de hockey jeunesse.

Horaire des patinoires et centres pour la période des Fêtes

24 décembre 2018 : 13 h à 16 h 30

25 décembre 2018 : Fermé

26 au 30 décembre 2018 : 13 h à 16 h 30 et 18 h à 21 h 30

31 décembre 2018 : 13 h à 16 h 30

1^{er} janvier 2019 : Fermé

2 au 8 janvier 2019 : 13 h à 16 h 30 et 18 h à 21 h 30

Semaine de relâche

5 au 9 mars 2019 : De 13 h à 16 h 30 et de 18 h à 21 h 30 (conditionnel à la température)

Journées pédagogiques

Ouverture avec le même horaire que le samedi.

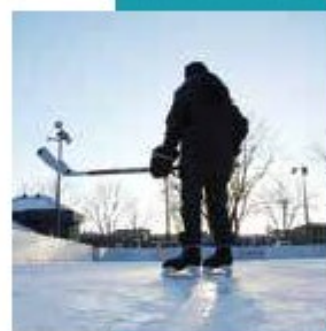


Anneau de glace

Parc « Les Cabrioles » (282, boulevard Nilus-Leclerc)

Tous les jours de 9 h à 22 h – Verrouillage de la porte du chalet à 22 h.

*N'oubliez pas que le port du casque et du protège-cou sont obligatoires lors du hockey.



Une nouvelle exposition appétissante au Musée québécois de l'agriculture et de l'alimentation

Saviez-vous que traditionnellement, les épluchettes de blé d'Inde avaient lieu au mois d'octobre? Que la Fête des Mères a été popularisée au Québec seulement après la *Deuxième Guerre mondiale*? Qu'il est de bon ton, pour les Italiens, de déguster des befaninis en janvier?

Toutes ces informations et bien d'autres se retrouvent dans l'exposition *Nourritures de Fêtes* au Musée québécois de l'agriculture et de l'alimentation à La Pocatière, dont le vernissage a eu lieu le 30 novembre dernier.

Oeuvre des co-commissaires Pierre Lévesque et Luc St-Amand, elle propose

un voyage temporel de la fin du XIX^e siècle à nos jours. Grâce aux recherches de Pierrette Maurais, le visiteur suivra l'évolution de la cuisine au fil des décennies se déclinant en fonction de la fête du mois.

Jusqu'au 5 janvier 2020, le Musée vous propose une exposition qui vous mènera mensuellement dans un voyage temporel de la fin du XIX^e siècle à nos jours. La nourriture est au cœur de nos vies quotidiennes et lors des grandes réjouissances! Lorsque l'on se réunit pour célébrer une fête, qu'elle soit civile ou religieuse, on partage des aliments. Évidemment, depuis l'arrivée des premiers Européens au Québec, la société a évolué, nos mets



Illustration : MQAA.

aussi. Ainsi, les échanges interculturels débutent entre les Français et les autochtones, puis avec les diverses communautés qui se joindront à notre société. En perpétuel mouvement, s'adaptant à cette société en mutation et à ses spécificités, à ses échanges, la nourriture consommée dans nos fêtes évolue également.

La présentation proposera une évolution de la cuisine au fil des décennies qui se déclinera en fonction de la fête du mois. Nous vous accompagnerons progressivement dans cette célébration de notre alimentation! De plus, à chaque mois, vous trouverez une fête et un mets associé à l'une des différentes communautés culturelles que l'on retrouve au Québec. Comme on dit chez nous : « Passez à table... » et que la fête commence!

Le Musée québécois de l'agriculture et de l'alimentation est soutenu

Suite à la page suivante...

Le Couple Gourmand



Traiteur

Danielle Pelletier
Yvan Cloutier

418-234-0500
418-234-0312

lecouplegourmand@outlook.com



Nous souhaitons à tous nos clients un joyeux Noël et une bonne et heureuse Année.
Que cette nouvelle année soit remplie de bonheur et de prospérité.
Merci pour votre confiance.

DEUX ÉTUDES SOUS UN MÊME TOIT

Immobilier
Testament
Mandat
d'incapacité
Succession

Homologation de
mandat et curatelle

259, boul. Nilus-Leclerc,
L'Islet G0R 2C0

Tél. 418 247-7170
Télé. 418 247-7325



Me Pierrette Couillard, NOTAIRE
pcouilla@notarius.net

Mariage civil, médiation familiale,
convention de conjoints de fait



Me Olivier Pelletier, NOTAIRE
olivierpelletier@notarius.net

Services aux entreprises,
incorporation, réorganisation

Coffrages C. B.

RBQ #8282-9011-18

COFFRAGES
CLAUDE
BÉLANGER INC.
SPÉCIALISTE
DU BÉTON

- Coffrage de béton de tous genres
- Fondation de maison (tous genres)
- Plancher de béton, galerie de béton et dalle structurale
- Souèlvement de bâtiment
- Résidentiel, commercial, agricole ou industriel

Tél. : 418-856-3595
Télé. : 418-856-5298
Cell. : 418-868-9869
coffragecb@hotmail.ca



Le visiteur suivra l'évolution de la cuisine au fil des décennies.
Photo : MQAA.

financièrement par le *Ministère de la Culture et des Communications du Québec*.

C'est un rendez-vous!

Michel Dumais
Responsable des
communications



Déjeuner amical des aînés

Le prochain déjeuner amical pour les aînés aura lieu le mercredi 16 janvier 2019, à 9 h, au *Restaurant Bar 51*, à Cap-Saint-Ignace.

Pour information

Fernande Jean,
418-247-5939



MÉCANIQUE GÉNÉRALE
REMORQUAGE
SERVICE DE DEPANNAGE 24 H
TRANSPORT
RÉCUPÉRATION FER ET MÉTAUX

JACQUES MORNEAU AUTOMOBILES INC
874, Côte St-Aubert
Saint-Jean-Port-Joli, Qc GOR 3G0
Courriel: morneauauto@videotron.ca
Tél.:(418)598-7743 Fax:(418)598-7763
Dominique Morneau

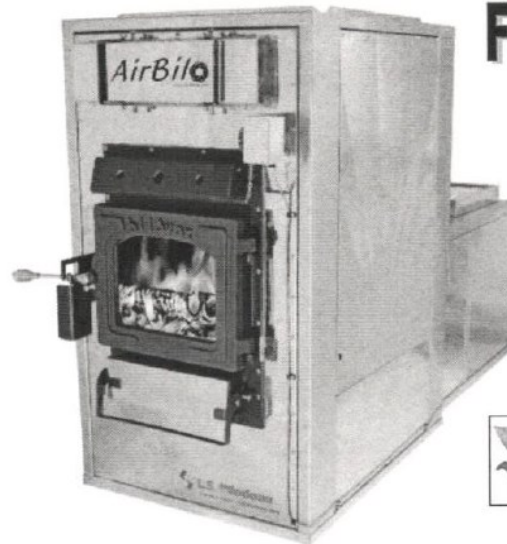
Échangeur d'air

VENMAR
AVS
LE CHOIX DES PROFESSIONNELS



Fournaise AirBilo

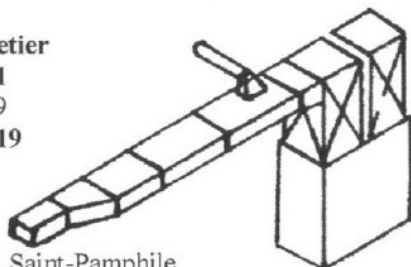
*Joyeuses Fêtes
et Merci
à ma clientèle!*



Tests réussis
selon la norme
CSA-B415



Rep.: Claudel Pelletier
Tél. : 418-356-2701
Fax. : 418 356-2179
RBQ : 8297-8933-19



103, Rang du Nord, Saint-Pamphile
ferblanterie.cote.du.sud.inc@hotmail.com

FERBLANTERIE CÔTE DU SUD INC.

- ✓ Concepteur en ventilation
- ✓ Fournaise air chaud
- ✓ Atelier de pliage
- ✓ Nettoyage de conduits de ventilation
- ✓ Échangeur d'air récupérateur de chaleur Venmar A.V.S.
- ✓ Gaine métallique (stainless)



Cercle de Fermières L'Islet-sur-Mer

Les membres du Cercle de Fermières L'Islet-sur-Mer souhaitent un Joyeux Noël à toute la population de L'Islet et des environs et des vœux de paix, bonheur et santé pour 2019.

Notre première rencontre de la nouvelle année aura lieu le mercredi 9 janvier, à 19 h, à la Salle des Habitants, à L'Islet.

Au programme

- Suivi de l'Action des comités.
- Remise des feuilles de suggestions en vue des prochains programmes d'artisanat textile.
- Concours du mois :
 1. Fouta (Serviette de plage) Inter-cercle
 2. Signet - Technique frivolité
 3. Muffins aux carottes
- Un atelier de frivolité aura lieu en janvier : date à déterminer lors de la réunion.

Bienvenue à toutes nos membres pour partager un bon moment en ce début d'année 2019.

Adèle Soulard
Responsable des communications

Cercle des Fermières Ville L'Islet

Nous reprenons nos activités avec un survol des comités, le mardi 15 janvier 2019, à 19 h 30, au local de la bibliothèque de Ville L'Islet.

Au programme

- Concours du mois : classe fantaisie
- Concours spécial des CFQ : écharpe (snood) crochet tunisien.

Bienvenue aux membres et aux non-membres en ce début d'année.

Louise Pelletier
Responsable des communications



Résidence Le Bel Âge *envr.*

144, rue Labbé, L'Islet-sur-Mer
Tél. : 247-7971



Monica Pelletier, propriétaire

**Résidence pour personnes âgées
dans une ambiance chaleureuse et familiale**

Nous pouvons accueillir les personnes :

autonomes, semi-autonomes, en convalescence, en répit.

- ♦ Préposées aux soins diplômées avec expérience
- ♦ Surveillance 24h/24, 7 jours avec garde de nuit éveillée
- ♦ Infirmière du CLSC et médecin sur demande
- ♦ Cloche d'appel et chaise élévatrice
- ♦ Service de câble inclus
- ♦ Service de pastorale (communion)
- ♦ Coiffure et soins des pieds sur demande
- ♦ Repas traditionnels et collations
- ♦ Activités organisées et adaptées à notre clientèle
- ♦ Système incendie relié à la centrale

Chambre
disponible



*Toute notre équipe désire vous offrir
nos vœux chaleureux de Bonheur,
Santé et Prospérité à l'occasion
de Noël et du Nouvel An.*

**USINAGE
L'ISLET**

USINAGE CNC 135, boul. Nilus-Leclerc
CONCEPTION - AUTOMATISATION L'Islet (Québec) G0R 2C0
MOULES ET MODÈLES 418 247-7931
SOUDURE www.usinagelislet.com

Lettre au Père Noël d'un grand enfant

Cher Père Noël,

Je m'excuse de te déranger à ce moment de l'année où tu es si occupé à préparer les cadeaux pour tous les petits enfants du monde.

Je ne pouvais plus dormir et j'avais plusieurs affaires qui me trottaient dans la tête. Je pensais que c'était ma nouvelle machine que je n'ai pas encore apprivoisée : j'ai de plus en plus de difficulté à m'adapter au changement à mon âge. Je me suis mis à penser que c'est Noël bientôt et à tout ce que je dois faire pour me préparer. Alors, j'ai pensé que ce serait amusant de faire de petites choses autour de moi pour rendre le monde plus heureux en cette belle fête de l'Amour. J'ai pensé à mon fils qui traverse un moment difficile dans sa vie. Je voudrais bien le soulager de sa peine. Je me suis mis à m'interroger sur ce que je pourrais faire pour lui et sur ce qui pourrait lui arriver s'il ne parvient pas à retrouver le goût de vivre. Je me suis senti bien démuni et fragile. J'ai même versé quelques larmes.

Alors, j'ai pensé à toi et je me suis dit que peut-être tu pourrais m'aider un peu à trouver le geste ou les paroles qui viendront soulager mon fils dans sa dépression. Tu sais que j'ai encore bien de la peine du départ de ma fille aînée, il y a trois ans. Parce que la fête de Noël, c'est pour tout le monde, mais en particulier pour les plus petits dans tous les sens de ce mot.

J'ai d'autres bobos à soigner, mais ceux-là, je peux m'en occuper. Tu n'as qu'à m'envoyer une pensée dans mon cœur quand tu auras un moment.

Je t'aime,

Max Pellam



Exposition de Serge D. Dubé

Le Centre socioculturel Gérard-Ouellet convie le public à l'exposition *Ben oui ... pas de pinceaux* dans le Grand foyer, du 11 janvier au 3 avril 2019.

Depuis 1983, Serge Dubé peint avec différents médiums incluant la peinture à l'eau, la peinture à l'huile et l'acrylique. Il a travaillé avec de grands peintres comme Jean-Paul Riopelle, Marcelle Bolduc, Luigi Tiengo, Paul Ygartua et bien d'autres. Il a consacré sa vie à l'exploration de la

4^e dimension et il offre aux spectateurs une nouvelle expérience en utilisant la couleur, le mouvement et la créativité.

Vous êtes conviés au vernissage qui se tiendra le 11 janvier, à 17 h, pour admirer les œuvres de cet artiste basé en Colombie-Britannique, mais qui vient de notre région (Saint-Eugène) et qui est représenté dans plusieurs grandes galeries à travers le monde.

Claire Wingen, directrice

DÉNEIGEMENT

Réservez tôt

Bur.:(418) 247-7848

Cell.:(418) 241-9964

Éric Cloutier



Multi-Services

E.C. inc.

R.B.Q.: 8346-4370-51

info@multi-services-ec.com

Héma-Québec

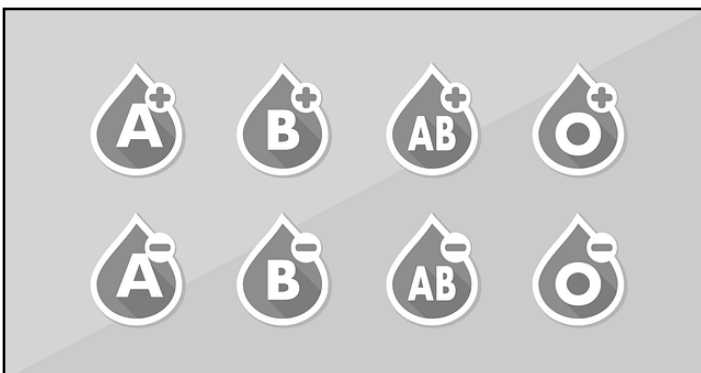
Un grand merci aux 110 donneurs qui se sont présentés pour la clinique de sang d'Héma-Québec qui a eu lieu le lundi 10 décembre 2018. M. Joseph Arthur Lemieux était le président d'honneur et il est très heureux du résultat de la clinique de sang. M. Lemieux remercie tous les donneurs qui ont donné du sang lors de cette journée.

Cette clinique a eu lieu en collaboration avec les Filles d'Isabelle de L'Islet, le Cercle de Fermières Ville L'Islet et les Chevaliers de Colomb Conseil 3454 L'Islet.

Gilbert Lemieux, Grand Chevalier



À l'avant : Lucille Morin de L'Islet qui a fait son 6^e don. À l'arrière, de gauche à droite : Pascal Lessard, superviseur d'Héma-Québec ; Gilbert Lemieux, Grand Chevalier; Joseph-Arthur Lemieux, président d'honneur pour cette clinique; Pauline Roy, responsable des bénévoles et représentante des Filles d'Isabelle de L'Islet; Marguerite Gagnon, représentante du Cercle de Fermières Ville L'Islet. Absent sur la photo : Benoit Bélanger responsable de la clinique de sang. Photo : Chantal Normand.



Magalie Caron

Orthophoniste

OOAQ#1507

www.mccorthophonie.com

T 418.234.2277



@ mcaron.ortho@globetrotter.net



L'appel du Berger



Image fournie par Wilson Thibault.

On entend claironner dans la prairie,
le berger appelant ses brebis.
Son cri retentit sur le flanc du coteau,
les cloches tintent au son du chalumeau.

Un sauveur vient de naître en Galilée;
enfin les prophéties se sont réalisées.
Au sablier du temps le gong s'est fait entendre,
le son de l'airain s'est fait surprendre.

En chaque naissance il y a un bon génie,
prêt à nous aider tout au long de notre vie.
Une petite lueur naissant dans l'abîme,
nous invite à monter jusqu'à la cime.

Pouvoir s'approcher près de la crèche sans contrainte
et donner espoir d'étincelles aux âmes éteintes.
C'est Noël, sur le chemin du beau et du sacré;
on peut répondre à l'appel du berger.

Wilson Thibault

Marie-Pierre
Lizotte



PHOTOGRAPHIE



350 RUE MIVILLE-DESCHÉNES,
ST-JEAN-PORT-JOLI, QC G0R 3G0

T 418 358-0595

Joyeuses Fêtes



Horaire des Fêtes

24 et 31 décembre	Jusqu'à 12 h 30
25 et 26 décembre	FERMÉ
27 et 28 décembre	Horaire régulier
1 ^{er} et 2 janvier	FERMÉ

Profitez de nos services en tout temps :

- desjardins.com
- guichets automatiques
- 1 800 CAISSES

 **Desjardins**
Caisse du Nord de L'Islet

Un village de Noël attrayant

M. Bruno Rodrigue et sa conjointe, Mme Mariette Gagnon, un couple de résidents des *Habitations Au Fil du Fleuve* à L'Islet, ont conçu dans leur logement, un village de Noël pour continuer leur tradition.

Celui-ci est composé de plusieurs sapins décorés, d'un train électrique, de différentes crèches, de santons de Provence et d'un enclos pour les moutons.

M. Rodrigue (90 ans) et Mme Gagnon (86 ans), retraités, sont bien fiers de leur réalisation.

La preuve que de demeurer dans une résidence pour personnes âgées n'éteint pas les passions.

Guylaine Hudon



M. Bruno Rodrigue et sa conjointe, Mme Mariette Gagnon.
Photo : Guylaine Hudon.



Le village de Noël est composé de plusieurs sapins décorés, d'un train électrique, de différentes crèches, de santons de Provence et d'un enclos pour les moutons. Photo : Guylaine Hudon.



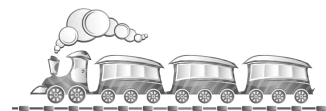
Parmi les plaisirs que procure
le Temps des Fêtes nous retenons
l'occasion de vous dire **Merci**
et de vous offrir nos meilleurs vœux
pour la Nouvelle Année.



www.tmp-treuil.com

**Fabricant de treuil mécanique portatif
Usinage, réparation générale & soudure**

162, des Pionniers Est, L'Islet, Qc
Tél: 247-3176 Fax: 247-7176 ufl@videotron.ca



Marché Bonsecours enr.

- Épicerie
- Boucherie - Charcuterie
- Produits Jacqueline (maison)
- Souliers et bottes de travail pour hommes



*Joyeuses Fêtes
à tous!*

75, chemin des Pionniers, L'Islet-sur-Mer G0R 2B0

Téléphone : **418-247-5136**



*En ce temps des fêtes le conseil et le personnel de
la Municipalité de L'Islet souhaite à tous*

*Douceur et harmonie
Foi et amitié
Force et santé
Surprises, sourires et rires*

*Tous nos vœux pour
cette nouvelle année
2019*

L'équipe *Rousseau Métal* remet 2 620 \$ à *Centraide*

Au cours des dernières semaines, *Rousseau Métal* a procédé à la vente de billets pour le tirage d'un superbe coffre à outils. Le montant amassé par la vente de billets a été doublé par *Rousseau Métal*, qui a donc remis plus de 2 620 \$ à *Centraide*.

Grâce à cette initiative mise sur pied par le comité des valeurs de *Rousseau Métal*, M. André Langlois est devenu l'heureux propriétaire d'un coffre à outils et l'organisation philanthropique a reçu un don substantiel.

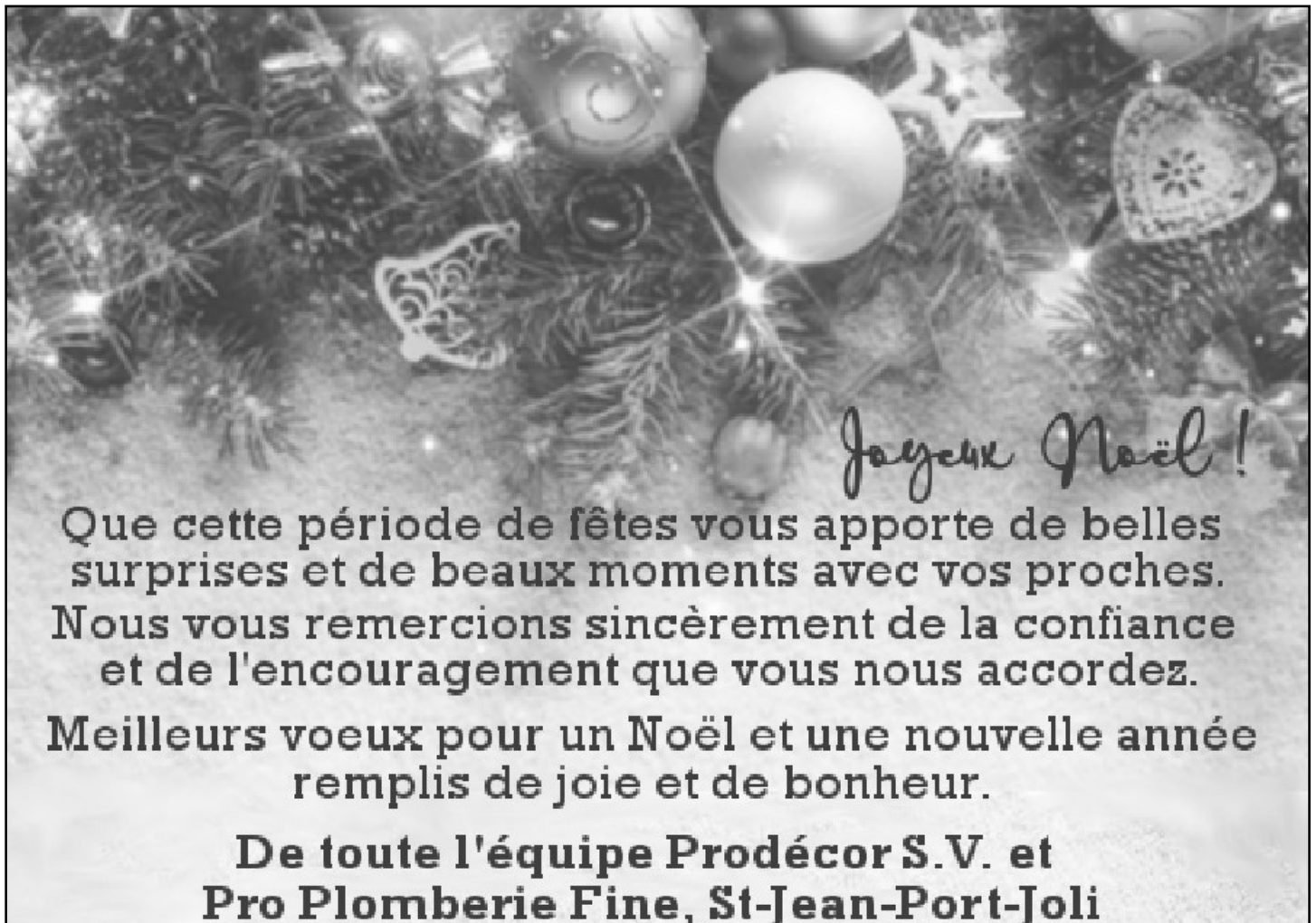
Rappelons que *Centraide* soutient un vaste réseau d'organismes communautaires qui aident les personnes et les familles en situation de pauvreté ou d'exclusion à reprendre leur vie en main, à trouver leur place dans la société et à y grandir dans le respect et la dignité.

Rousseau Métal Inc. est une entreprise établie depuis plus de 65 ans. Elle se spécialise notamment dans le rangement industriel et automobile haut de gamme.

Brigitte Bernier
Agente aux communications



Dans l'ordre de gauche à droite : André Langlois, Hugues Picard, Sébastien Lavoie, Frédéric Caron et Andréa Fournier.
Photo : Rousseau.



Journées acéricoles de la Chaudière-Appalaches 2019

Comment s'assurer d'une meilleure production?

Le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ), en collaboration avec le Centre de formation agricole de Saint-Anselme, invite les acériculteurs et les acteurs du milieu acéricole à participer aux Journées acéricoles de la Chaudière-Appalaches 2019.

Voici les conférences qui seront présentées à cette occasion :

- Les programmes d'assurance disponibles en production acéricole.
- L'érable et son environnement : ce que la science nous apprend.
- L'homme qui plantait des érables : les résultats d'une expérience.
- Les saveurs du sirop d'érable recherchées par les consommateurs.
- Haut niveau de vide : bon, mais à quel prix?
- Vérifiez-vous vos fuites correctement?

Plus de 20 exposants seront sur place pour rencontrer les participants et répondre à leurs questions sur différents aspects de la production acéricole.

Pour la journée qui se tiendra à Sainte-Marie, il est possible de s'inscrire d'ici le 11 janvier 2019. Quant à la journée qui aura lieu à Montmagny, les personnes intéressées ont jusqu'au 18 janvier 2019 pour s'inscrire.

Sainte-Marie

Vendredi 18 janvier 2019

Centre Caztel (905, route Saint-Martin)

Montmagny

Samedi 26 janvier 2019

École secondaire Louis-Jacques-Casault (141, boulevard Taché Est)

Le programme de la journée et les modalités d'inscription sont détaillés dans le site Internet du MAPAQ.

Renseignements

Éric Roy, technicien agricole et en écologie

Direction régionale de la Chaudière-Appalaches

Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation

418 338-2108, poste : 4003

eric.roy@mapaq.gouv.qc.ca

Claudia Fortin, conseillère en communication

Direction régionale de la Chaudière-Appalaches

Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation

Renée Dubé
Massothérapeute professionnelle



Membre de l'ATMDL

Reçu d'assurance
Certificat cadeau

30, boul, Nilus-Leclerc, L'Islet (Québec) G0R 2B0

▲ Massage de relaxation thérapeutique (Cayce-Reilly)

▲ Balancement énergétique (traitement de la douleur, ex.: entorse lombaire, douleur cervicale, etc.)

▲ Massage pierres chaudes

Sur rendez-vous

Tél.: 418-234-4961

Joyeux Noël
et
Bonne Année!

Un certificat-cadeau
fait toujours plaisir
à recevoir!



Annonces classées

BONNE ANNÉE 2019!

MARCEL COULOMBE, ARTISTE PEINTRE
ART STUDIO 394

Cellulaire : 418-607-1555

394, ch. des Pionniers O. L'Islet (132 Ouest)

m06coulombe@gmail.com

Merci d'être venu visiter mon exposition à la bibliothèque de Montmagny

COUTURIÈRE

Carmen Fournier

Réparation de tous genres.

1-267, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet

Tél. : 418-607-0593

Vous voulez publier VOTRE annonce classée?

Seulement, 7,50 \$ (plus taxes)

Communiquez avec Le Hublot : 418-247-3333

clochers@globetrotter.net

INDUSTRIEL
COMMERCIAL
RÉSIDENTIEL

CONSTRUCTION
RÉNOVATION
PAUL ST-PIERRE INC.



ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

R.B.Q. : 8006-2870-59

436, chemin des Pionniers Est
L'Islet-sur-Mer
Québec G0R 2B0

Bur. : (418) 247-3218
Cell. : (418) 248-7602
renovat@globetrotter.net



UNIPRIX

Marc Hurtubise

310, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet

247-3978

Livraison gratuite • Produits naturels

Timbres • Comptoir photo • Loterie

Prise de la tension artérielle • Location d'appareils orthopédiques

Service professionnel et personnalisé





Guignolée et loterie des paniers de Noël : les résultats

La Guignolée de L'Islet-Sud a eu lieu le jeudi 6 décembre dernier à Saint-Pamphile. Le fonctionnement est quelque peu différent de celle de L'Islet-Nord. Au lieu de faire du porte-à-porte, nous organisons un barrage routier sur un coin de rue très passant du village. Travailleurs, livreurs, camionneurs, professeurs et autres personnes passent par ce coin durant la journée où des bénévoles les attendent de pied ferme! Deux personnes à chaque coin de rue, huit en tout temps. Ce sont 22 bénévoles différents qui ont participé à cette journée où la température était favorable; pas trop froid avec une belle petite neige. Les bénévoles portaient tous une tuque de Noël. Café et biscuits les attendaient à la *Boucherie d'Antan*. La musique retentissait du haut-parleur de *Guy Chouinard Câble/Tv*: l'ambiance était à la fête! La population a été très généreuse encore cette année puisque nous avons récolté près de **3 200 \$**!


Au nom des familles qui bénéficieront d'un peu de joie pour les Fêtes grâce aux paniers de Noël, nous tenons à remercier toutes les personnes qui ont participé de près ou de loin à cette belle journée. Nous savons que ce n'est pas facile pour les automobilistes et les camionneurs et nous les remercions chaleureusement pour leur patience.

Un autre moyen de financement de l'Opération paniers de Noël est la loterie. En effet, une dizaine de donateurs nous offrent gratuitement des prix de différentes valeurs. Ils nous permettent ainsi d'organiser un tirage. Mille billets ont été vendus au coût minime de 1 \$ du billet. Nous avons fait 10 personnes heureuses tout en aidant financièrement la *Maison de la Famille* à remettre de beaux paniers bien remplis. Encore une fois, plusieurs bénévoles se sont partagés la tâche!

Voici la liste des prix, des donateurs et des gagnants :

- Panier de produits Avon d'une valeur de 40 \$, offert par Mme Lucie Ouellet, gagné par Mme Johanne Fournier de Sainte-Perpétue.
- Panier de chocolats d'une valeur de 40 \$, offert par *Saint-Pamphile Fleuriste*, gagné par M. David Duval de Sainte-Perpétue.
- Certificat-cadeau d'une valeur de 25 \$, offert par le *Restaurant Chez Réjean*, gagné par M. Michel Bourgault de Sainte-Perpétue.
- Peinture (toile) d'une valeur de 20 \$, peinte et offerte par Mme Claire Caron, gagnée par M. Réal Laverdière de Saint-Pamphile.

Mini-Moteur Robert Normand enr.



Tondeuses, Tracteurs à pelouse,
Pompes, Pompes à pression, Moteurs,
Bécheuses, Souffleuses à neige,
Accessoires... etc.


Mini-moteur Robert Normand enr.

souhaite de Joyeuses Fêtes
à tous!

Merci
à notre fidèle clientèle!

Réparation de motoneiges et VTT


548, boul. Nilus-Leclerc
L'Islet (Qc) G0R 1X0
Tél. : 418-247-3533





LES QUARTIERS A

MAISON MARIE FITZBACH



Résidence pour personnes retraitées
Autonome et semi-autonome
167, Pionniers ouest, L'Islet

Sonia Morin et Stéphane Poitras, propriétaires.

418-247-5580 581-671-1003
www.maisonmariefitzbach.ca



- Foulard d'une valeur de 20 \$, offert par *La Maison du bijou*, gagné par M. Marcel Chassé de Sainte-Perpétue.
- Tuile de sel de l'Himalaya d'une valeur de 25 \$, offerte par la *Boucherie d'Antan*, gagnée par M. Sylvain Boucher de Saint-Pamphile.
- Certificat-cadeau *Home Hardware* d'une valeur de 40 \$, offert par le *Centre de rénovation Maurice Jalbert*, gagné par M. Henri Pelletier de Sainte-Perpétue.
- Certificat-cadeau d'une valeur de 25 \$, offert par le magasin *Korvette* de Saint-Pamphile, gagné par Mme Jennifer Leblanc, de Sainte-Perpétue.

- Ensemble de draps d'une valeur de 45 \$, offert par *Textiles Gauvin*, gagné par M. Kaven St-Laurent de Saint-Pamphile.
- Diffuseur et lampe de lecture d'une valeur de 50 \$, offert par le magasin *La Source* de Saint-Pamphile, gagnés par Mme Jacqueline Morneau de Sainte-Perpétue.

Encore une fois, **mille MERCI!**

Isabelle Bourgault, directrice
Maison de la Famille de la MRC de L'Islet



Photo de gauche et de droite :

Quelques-uns de nos joyeux bénévoles de la Guignolée.

Photo : Maison de la Famille.



LOGEMENTS À LOUER

APPARTEMENTS RÉNOVÉS
 DISPONIBLES DÈS LE 1^{ER} DÉCEMBRE 2018



Loft meublé
 510\$ / mois

3½
 550\$ / mois

4½
 610\$ / mois

Chauffage et électricité inclus

Les Appartements L'Islet
 69, 5^e Rue

Pour information:
 François Thibault
 francois-thibault@hotmail.com
 581 307-7265

L'urgence en cas d'urgence

Il existe des alternatives au fait de se présenter à l'urgence pour traiter les problèmes de santé non urgents et ne nécessitant pas de soins immédiats. Voici les principales ressources disponibles :

Info-Santé

Les professionnels d'Info-Santé offrent des conseils santé 24 heures/jour, 7 jours/semaine. Ils pourront vous aider à déterminer s'il est nécessaire de consulter selon votre situation. Composez le 811.

Pharmacien

Le pharmacien peut prolonger une ordonnance de votre médecin jusqu'à un prochain rendez-vous. Il peut aussi ajuster ou administrer de la médication, selon le cas, et prescrire certains médicaments appropriés à votre situation : diarrhée du voyageur, nausées et vomissements reliés à la grossesse, contraception orale d'urgence, infection urinaire chez la femme, conjonctivite allergique, herpès labial, etc. Demandez à votre pharmacien ou visitez le www.monpharmacien.ca.

CLSC

Des services infirmiers généraux sont disponibles auprès des CLSC sur rendez-vous : traitement des plaies, prélèvements, vaccination, contraception orale d'urgence, etc. Trouvez les coordonnées de votre CLSC au www.cisss.ca/gouv.qc.ca, section *Prendre rendez-vous*.

Service d'accès adapté

Certains médecins de famille réservent des plages de rendez-vous qui peuvent vous permettre de les consulter lors d'un besoin prioritaire, et ce, dans un délai d'une semaine.

Groupe de médecine de famille (GMF)

Si vous avez un médecin de famille, vous avez accès au service sans rendez-vous

de son GMF ou de sa clinique, et ce, même s'il n'est pas de garde.

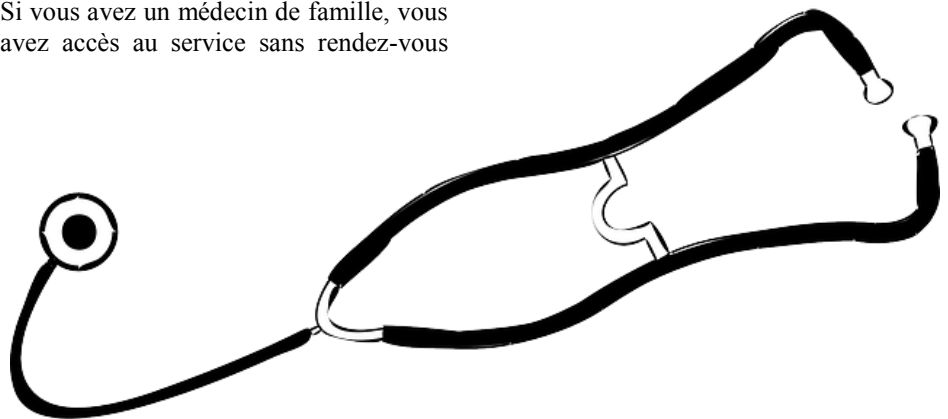
Cliniques médicales avec ou sans rendez-vous

Certaines cliniques de la région offrent des rendez-vous à l'ensemble de la population, et ce, même sans médecin de famille. Visitez le sante.gouv.qc.ca pour les découvrir.

Renseignez-vous!

Service des communications et des relations publiques

Direction des ressources humaines, des communications et des affaires juridiques



PÉRIMÉ, LE PAPIER?

1,39 Nombre moyen de lecteur par foyer.*

AMECQ
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC

**Démarquez-vous avec
les médias écrits
communautaires**

* Information extraite du rapport de recherche présentant les données recueillies lors d'un sondage effectué entre le 23 janvier et le 28 février 2018 par la firme Advanis Jolicoeur pour le compte de l'Association des médias écrits communautaires du Québec.

VOUS VOULEZ ÊTRE BIEN INFORMÉ?

95% Des lecteurs apprécient les nouvelles locales et municipales.
96% en région, 93% à Montréal.*

AMECQ
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC

**Démarquez-vous avec
les médias écrits
communautaires**

* Information extraite du rapport de recherche présentant les données recueillies lors d'un sondage effectué entre le 23 janvier et le 28 février 2018 par la firme Advanis Jolicoeur pour le compte de l'Association des médias écrits communautaires du Québec.

VOUS VOULEZ ÊTRE REMARQUÉ?

86% Des lecteurs apprécient les publicités sur les services offerts.
92% en région, 73% à Montréal.*

AMECQ
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC

**Démarquez-vous avec
les médias écrits
communautaires**

* Information extraite du rapport de recherche présentant les données recueillies lors d'un sondage effectué entre le 23 janvier et le 28 février 2018 par la firme Advanis Jolicoeur pour le compte de l'Association des médias écrits communautaires du Québec.

962, rue des Trembles, bureau 300,
Tourville (Québec) G0R 4M0
Tél : 418 359-3730
Fax : 418 359-3717

250, boul. Nilus-Leclerc, local 1
L'Islet (Québec) G0R 2C0
Tél : 418 247-7335
Fax : 418 247-7342
cjel@cjelislet.qc.ca

www.cjelislet.qc.ca

POUR VOS BESOINS EN ASSURANCE

ON EST LÀ.

PROMUTUEL
ASSURANCE 🏠 🚗

1 888 265-7940
promutuelassurance.ca

Vos obligations et vos droits



L'assurance responsabilité civile : un survol rapide!

Dans notre dernier article, nous avons discuté du fonctionnement de la responsabilité civile. Nous y avons vu en quoi consiste une faute, un lien de causalité et un préjudice.

Rappelons que ces trois éléments, lorsqu'ils sont réunis, engagent la responsabilité civile de la personne ayant commis une faute.

La question qui se pose maintenant est celle de savoir si la personne fautive peut minimiser les conséquences économiques de sa responsabilité. La réponse tient en deux mots : assurance responsabilité.

Pour faire une histoire courte...

De façon générale, il s'agit d'une assurance qui vous protège lorsque vous causez des dommages de manière non intentionnelle à une autre personne ou à ses biens.

Ce type d'assurance est souvent associé à une police d'assurance habitation et peut viser autant les propriétaires que les locataires. D'ailleurs, certaines polices d'assurance habitation couvrent non seulement votre propre responsabilité, mais aussi celle de votre conjoint et de vos enfants qui vivent sous le même toit que vous.

L'assurance responsabilité civile présente parfois un intérêt de taille, car il oblige l'assureur, en cas de réclamation couverte par la police d'assurance, à prendre votre défense devant le tribunal et à payer le réclamant, le cas échéant.

Quelques exemples...

Votre assurance responsabilité civile peut prévoir une couverture s'appliquant à une multitude de risques et, jusqu'à un certain point, chaque police est différente. Les situations qui peuvent être couvertes par une telle assurance sont aussi nombreuses que variées.

Vous pouvez, par exemple, laisser le bain couler dans votre appartement et inonder ce dernier accidentellement. L'ami de votre enfant peut se blesser alors qu'il est dans votre maison.

Votre animal de compagnie peut causer un préjudice corporel à une personne ou à un autre animal... Bref, les possibilités sont infinies!

Cependant, il faut garder en tête que la plupart des polices d'assurance ne couvrent pas le préjudice causé intentionnellement ou celui qui découle d'une infraction à la loi.



Jonathan Gamache, avocat. Photo fournie par Jonathan Gamache.

Que retenir?

Dans tous les cas, il est extrêmement important de bien lire votre contrat et de poser des questions à votre courtier en cas de doute. Ce dernier est un professionnel qualifié qui a le devoir de vous conseiller et de s'assurer que vous obteniez la police qui répond le mieux à vos besoins. Utilisez vos ressources!

Jonathan Gamache, avocat
Dussault Lemay Beauchesne, Avocats



CLINIQUE D'ACUPUNCTURE

Sylvie Cloutier



*Je profite de cette période de réjouissance
pour vous dire MERCI, et vous offrir mes
meilleurs vœux de Santé, de Bonheur
et de Paix du cœur.*

Bon succès pour la Nouvelle Année !

Sylvie Cloutier



305, rue Verreault
Saint-Jean-Port-Joli G0R 3G0
Lundi au jeudi, jour et soir
Téléphone : **418-598-9455**

DL
LB
DUSSAULT LEMAY BEAUCHESNE
AVOCATS S.ENCRL.
JONATHAN GAMACHE
Avocat
2795, BOULEVARD LAURIER, BUREAU 450, QUÉBEC (QUÉBEC) G1V 4M7
TÉLÉPHONE: (418) 657-2424 #2 TÉLÉCOPIEUR: (418) 657-3497
jgamache@dlblegal.ca
dlblegal.ca



La maison d'inspiration française

Pour la première édition de cette chronique sur le patrimoine architectural de L'Islet, débutons par la présentation de la maison française, le tout premier style architectural en Nouvelle-France.

Ce type de maison s'inspire du style de construction présent en France au 17^e siècle, plus particulièrement en Normandie et en Bretagne, d'où proviennent plusieurs des premiers colons en Nouvelle-France. L'architecture s'apparente à celle de la maison canadienne typique. On la reconnaît d'abord à sa toiture à deux versants à forte pente, d'un angle supérieur à 45 degrés. La couverture est parfois percée de petites lucarnes disposées symétriquement dans le bas de la pente. Il n'y a pas de larmier, ou bien un très court.

Les murs sont souvent en pierres des champs, un matériau abondant et bien connu des Français. Le carré de cette maison se faisait également en bois, mais peu de ces spécimens ont survécu. Il n'y a pas de cave, le rez-de-chaussée étant légèrement plus haut que le sol. La bâtisse paraît donc basse. Il n'y a



*La maison François Guyon (1681), maison de style français typique, est située sur le chemin des Pionniers Est à L'Islet.
Photo : Tristan Morin.*

pas de galerie avant, au plus une simple structure de bois devant la porte.

Les fenêtres sont souvent réparties de façon asymétrique, à l'ordinaire plus abondantes au sud. La maison est d'ailleurs orientée en ce sens. Les ouvertures sont peu nombreuses en raison du climat et du coût élevé du verre à l'époque. La plupart des fenêtres comportent 10 à 12 petits carreaux par battant. La technologie ne permettait pas la fabrication de grands panneaux de verre. Les fameuses fenêtres à 6 carreaux, ou 3 par battant, sont apparues plus tard.

Le chauffage est assuré par unâtre avec une cheminée massive en pierre positionnée au centre ou sur un côté de la maison. Les grandes demeures comme les manoirs peuvent se permettre plus d'une cheminée. Le vaste comble est inoccupé en raison du froid. Cet espace servait dans les débuts de la colonie de rangement pour le grain, lorsque l'occupant ne possédait pas de grange.

Suite à la page suivante...



La Popote roulante L'Islet

C'est : un organisme à but non lucratif

Téléphone : 418-291-3555

Territoire : L'Islet-sur-Mer, L'Isletville, Saint-Eugène, Saint-Cyrille.

Services offerts : livraison à domicile de repas chauds, équilibrés et à prix modiques (soupe, plat principal, dessert maison), tel que prescrit par le Guide alimentaire canadien.

Livraison : mardi et jeudi midi.

Clientèle : aînés, personnes en perte d'autonomie temporaire ou permanente, convalescents, aidants naturels, etc.



Prix : 7,00 \$ par repas.

Certificat-cadeau disponible.



Mini-excavation

**Marteau hydraulique
Niveau laser**

*Drainage de fondation
Terrassement – Terre/gravier*

Tél. : 418 247-7630

Cell. : 418 241-3175

Télec. : 418 607-0520

195, 3^e Avenue
L'Islet (Québec) G0R 2C0

SERVICES

EMD

Sylvain Emond
propriétaire

Ce type de maison a perduré durant tout le régime français. La construction de la maison française s'est arrêtée vers la fin du 18^e siècle. Peu de ces maisons ont survécu jusqu'à aujourd'hui, en raison notamment de l'incendie de la Côte-du-Sud en 1759 et de l'abandon de ce modèle il y a plus de 200 ans. À L'Islet, deux maisons en particulier représentent parfaitement la maison de la Nouvelle-France : la maison François Guyon et la maison René Cloutier.

Puisque le modèle a été calqué sur l'Europe, plusieurs éléments étaient mal adaptés au climat canadien. Par exemple, le rez-de-chaussée était positionné très près du sol, ce qui refroidissait la maison en hiver. De plus, l'absence de larmier rendait la façade vulnérable aux intempéries, surtout en bordure du fleuve. L'âtre, commode en France, n'était pas commode au Québec puisqu'il « chauffe le dehors », disait-on. De plus, la maîtrise de la technologie et l'apparition de moulins à scie a permis de délaissier la pierre pour le bois, beaucoup plus facile à travailler.

Tous ces points d'amélioration ont été intégrés au fil du temps dans la maison française, ce qui a donné naissance à la maison canadienne. On y reviendra dans la chronique du mois prochain.

Tristan Morin



Pour réserver votre espace publicitaire
ou pour publier un texte, la prochaine date de tombée sera le **18 janvier 2019**.
Communiquez avec **Le Hublot** : **418-247-3333**
Courriel : clochers@globetrotter.net

BEAUTÉ DES PIEDS ET DES MAINS
NATHALIE PELLERIN
Joyeux Noël et Bonne Année à mes chers clients!
Technicienne en soin podologique
ongles incarnés
callosités et cors
coupe d'ongles

Nouveauté : réflexologie
ST-AUBERT L'ISLET
reçu pour assurances

CONSULTATION GRATUITE
CERTIFICAT CADEAU
SERVICE À DOMICILE
418 598-9405

Institut de beauté
Marie-Josée Ouellet
Coiffure Esthétique Bronzage Boutique cadeaux

Gym AS Salle d'entraînement pour elle et lui
274, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet
418.247.5546

Un gros Merci!

Les cadets du CCMRC 260 J.E. Bernier de L'Islet désirent remercier la population d'avoir contribué au succès de leur traditionnelle vente de pains qui s'est tenue le 1^{er} décembre dernier. Votre générosité et votre accueil chaleureux permettent de maintenir la gratuité de toutes leurs activités.

Si tu es âgé entre 12 et 18 ans, tu peux rejoindre le *Corps de cadets de la Marine*, en contactant Mme Sylvie Cloutier, présidente de la *Ligue navale du Canada*, Succursale de L'Islet, au 418-247-5528 ou en te présentant à l'*École secondaire Bon-Pasteur*, le vendredi soir, à 18 h 45. Nous serons très heureux de t'accueillir parmi nous.

Steve Duval

Vous voulez publier
VOTRE annonce classée?
Seulement, 7,50 \$ (plus taxes)
Communiquez avec Le Hublot :
Téléphone : 418-247-3333
Courriel : clochers@globetrotter.net

VOTRE EMPLOI
on y travaille ensemble

- Recherche d'emploi
- Orientation de carrière
- Coaching de carrière
- Service de placement

C.a.R.e.
Centre d'aide et de recherche d'emploi
MONTMAGNY - L'ISLET

Montmagny | Saint-Fabien-de-Panet
Saint-Pamphile | Saint-Jean-Port-Joli

418 248-9559
1 877 337-9559
lecare.ca

Budget de 3,9 millions et nouveau *Fonds Études et projets spéciaux* à la MRC de L'Islet

Le conseil de la MRC de L'Islet a adopté son budget 2019 lors de la séance du conseil du 28 novembre. Lors de cette même rencontre, un nouveau *Fond Études et projets spéciaux* a été adopté.

Adoption du budget 2019

Le budget de 3,9 millions de dollars représente une hausse de plus de 10 %. Cette hausse est due à l'ajout de la direction du développement économique, du service d'accueil et d'intégration des nouveaux arrivants et du projet *Arterre*, qui accompagne et jumelle des aspirants-agriculteurs et des propriétaires de terres, de bâtiments agricoles ou des agriculteurs sans relève. Les municipalités de la MRC de L'Islet verront tout de même leur quote-part diminuer de 0,7 %, une première depuis la création de la MRC.

Plusieurs dossiers importants ont été étudiés en 2018 : la mise en place d'une stratégie jeunesse, d'une stratégie immigration et la mise en place du service de développement économique. Le budget 2019 permettra la continuité de ces projets et la réalisation des plans d'action qui y sont liés.

Fonds Études et projets spéciaux

Les élus ont adopté une politique d'investissement pour le *Fonds Études et projets spéciaux (FEPS)*. Il s'agit d'une

nouvelle mesure mise en place pour soutenir les entreprises dans les différentes phases de leur développement et appuyer des initiatives structurantes pour l'économie du territoire. Le *FEPS* pourra servir aux entreprises privées, d'économie sociale, aux municipalités et organismes, notamment pour des diagnostics sur les fonctions de l'entreprise, des plans stratégiques, des plans de redressement, des démarches d'amélioration de la compétitivité et des études de préféabilité et de faisabilité.

L'aide financière maximale accordée correspond à 40 % du coût total du projet avec un maximum de 10 000 \$ pour une étude et de 25 000 \$ pour des projets spéciaux.


Pour des questions relatives au *FEPS*, les entreprises sont invitées à contacter M. Sylvain Thiboutot, directeur du développement économique de la MRC de L'Islet, au 418-598-3076, poste 255 ou à s.thiboutot@mrcislet.com.

Nomination du préfet suppléant

M. Normand Caron, maire de Saint-Jean-Port-Joli, a été réélu au poste de préfet suppléant. Le préfet suppléant, choisi parmi les maires et mairesses, remplit les fonctions du préfet en son absence. Son mandat est d'une durée d'un an renouvelable.

Maryse Fleury
Conseillère aux communications
et au marketing territorial
MRC de L'Islet





ÉTUDE NOTARIALE
L'ISLET-NORD

**SERVICE DE
MÉDIATION FAMILIALE**

M^e Marie-Pier Pelletier
mp.pelletier@notarius.net

M^e Audrey St-Gelais
audrey.stgelais@notarius.net

M^e Roxanne Fournier
roxanne.fournier@notarius.net

Notaires et conseillères juridiques

☎ 418 358-3588
☎ 418 358-3589

598-B, ROUTE DE L'ÉGLISE, SAINT-JEAN-PORT-JOLI (QUÉBEC) G0R 3G0



L'ISLET DU MIEUX-ÊTRE
www.islet-mieuxetre.com

Joyeuses Fêtes à tous!



NADIA BELISLE RIOUX
Massothérapeute agréée
Membre F.Q.M depuis 1990
Thérapeute en intégration
Psychocorporelle-Relation d'aide

92, boul. Nilus-Leclerc
L'Islet (Québec) G0R 2B0
T 418 247-0062
nadia@islet-mieuxetre.com

Depuis 1982



**RENAUD
NORMAND Inc.**

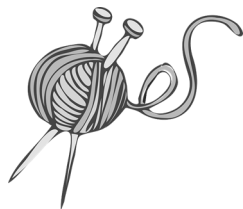
Entrepreneur Général en Construction

2, du Rocher, Saint-Eugène (Québec) G0R 1X0
Téléphone & Télécopieur: (418) 247-3575
Cellulaire : 241-3513

Une bonne habitude pour 2019... les *Tricot-jasettes*

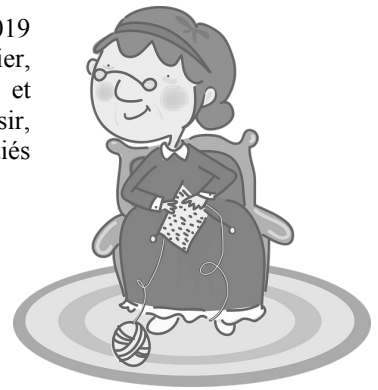
Avez-vous pris une résolution pour 2019? Pourquoi ne pas venir faire votre tour aux *Tricot-jasettes* mensuels qui se tiennent à la *Bibliothèque Léon-Laberge de L'Islet* (284, Boul. Nilus-Leclerc)?

Vous ne savez pas tricoter et aimeriez apprendre? Quelqu'un du groupe pourrait vous initier. Vous avez des difficultés avec votre tricot et aimeriez qu'on vous aide? Ça nous fera plaisir de le faire.



Les prochaines dates pour 2019 sont les lundis 28 janvier, 25 février, 29 mars, 29 avril et 27 mai, de 19 h à 21 h. Plaisir, rigolades et nouvelles amitiés sont au rendez-vous.

Pour informations :
Madeleine Gagnon,
418-247-5368



PORTRAIT « S'enraciner ici »



Photo : Artison Image

Thomas

De la France à Sainte-Perpétue

SES COUPS DE CŒUR

L'esprit de famille et de communauté

Les nombreuses possibilités offertes

La facilité d'accès à la propriété

C'est Karine, ma femme, aujourd'hui mère de nos trois magnifiques filles, qui me fait découvrir le Québec. En 2003, on se rencontre dans ma ville natale, Bordeaux, alors que nous faisons les vendanges. Après une séparation de près d'un an, Karine me retrouve en France, puis nous partons pour le Québec quelques mois plus tard.

C'est en sol québécois que Karine tombe enceinte. Alors installés à Lévis, nous partons pour Sainte-Louise, où une amie nous offre du travail. Je savoure le bonheur d'être à la campagne. On s'y sent bien et, tranquillement, on agrandit la famille et on s'enracine. Quelques années après, on achète notre maison à Sainte-Perpétue. **Comparativement à la France, l'accès à la propriété est beaucoup plus facile ici. Et souvent, on peut profiter d'une bonne superficie de terrain. Mon frère qui est toujours à Bordeaux n'en revient pas !**

Quoique j'aimerais voir mes parents et amis français plus souvent, je tripe vraiment sur ma région. J'ai l'impression que tout y est possible! Il suffit d'être créatif et motivé. **C'est aussi un endroit parfait pour élever ses enfants. Partout, ils sont bienvenus !** La communauté est très inclusive. Dès mon arrivée, je me suis fait de bons amis. C'est eux et ma blonde qui m'ont aidé à m'adapter à l'hiver que je ne connaissais pas. Au début, j'avais toujours froid, ne sachant pas comment m'habiller ! À Bordeaux, lorsqu'on part faire du ski en montagnes, on a une expression qui dit « **Aller à la neige** ». C'est comique puisqu'ici, c'est littéralement elle qui vient à nous en nous tombant dessus pendant cinq mois !

Côté boulot, j'ai fait quelques années en aménagement paysager. Cependant, comme le travail est saisonnier, j'ai opté pour la conception de charpentes en bois massif chez Linéaire design, une petite entreprise de la région. L'équipe est super et mon horaire est flexible. Avec trois enfants et mon groupe de musique Rastappalaches, c'est essentiel ! Nous donnons quelques concerts par année et on adore ça ! Plein d'opportunités se présentent à moi. J'ai d'ailleurs récemment obtenu ma citoyenneté. **Ici, on peut vraiment dire que c'est une terre de possibilités !**

RÉGION
L'Islet
ACCUEIL-INTÉGRATION



MRC de
L'Islet

Québec

regionlislet.com/immigration

Région L'Islet



Une première étape dans l'intégration au secondaire

Depuis le 17 octobre, l'école secondaire Bon-Pasteur propose des activités de soirée les mercredis après les cours. Ces activités invitent présentement les élèves de sixième année des écoles primaires des environs. En tout, 34 élèves provenant des écoles *Saint-François-Xavier*, *Jeanne-de-Chantal*, ainsi que l'École *Saint-Jean* se sont inscrits aux différentes activités.

Parmi les choix qui leur sont proposés, nous retrouvons option *Arts*, autant dramatiques que visuels, option *Cuisine* ainsi qu'une option *Initiation à l'entraînement*. Ces activités prennent place dans différents locaux de l'école : les locaux d'arts pour l'option *Arts*, le gymnase pour l'option *Initiation à l'entraînement* et la cuisine pour l'option de ce même nom. Les jeunes étudiants qui se sont inscrits aux activités l'ont fait pour une seule de ces options. Ils ont par la suite eu l'occasion de venir à l'école secondaire pendant 8 semaines consécutives pour participer à ces activités académiques avec l'enseignant responsable de cette option.

C'est l'occasion pour les élèves de connaître leur future école secondaire. Les activités offertes aux jeunes leur donnent une



Deux élèves inscrites à l'activité Cuisine durant les activités du 5 décembre. Photo : Mme Karine Bourgault.

chance d'approfondir dans un sujet qui leur plaît. Elles leur permettent également une intégration plus facile lors de la rentrée au secondaire. L'école secondaire Bon-Pasteur sera un lieu déjà familier.

Puisqu'il s'agit du personnel qui organise ce projet, les élèves peuvent également rencontrer des professeurs et autres membres du personnel avec qui ils partageront leur parcours scolaire. Les adultes de l'école se font un grand plaisir d'ac-

Suite à la page suivante...




MONTMAGNY LA POCATIÈRE
Canada

418 248-7122 418 856-2621

www.thibaultgm.com

VASTE SÉLECTION DE VÉHICULES NEUFS ET D'OCCASION



COMMERCIAL ÉLITE

500, av. St-David, Montmagny 418 248-7122
505, av. de la Grande-Anse, La Pocatière 418 856-2621

ACUPUNCTURE

Mélanie Caron

Acupuntrice
Membre de la Fédération
des Kinésiologues du Québec



418 241-2124
À la clinique Physio Optimum
Montmagny et St-Jean-Port-Joli
acupuncturemelaniecaron@outlook.fr

No licence: A-022-16

				
Francis Fréchette Président	Stéphane Coulombe Directeur des ventes Véhicules neufs	Éric Demers Directeur des ventes Véhicules d'occasion	Éric Thiboutot Conseiller aux ventes	François Gagnon Conseiller aux ventes
				
Louis Laliberté Conseiller aux ventes	Guillaume Fortin Conseiller aux ventes	Martin Fournier Directeur commercial	Guyaume Bélanger Préposé à la livraison	



DANIEL COULOMBE
CONSTRUCTION inc.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

- Construction
- Commercial
- Rénovation
- Résidentiel

334, rue Principale, St-Cyrille (Québec) G0R 2W0
Tél. : (418) 247-7928 – Fax : (418) 247-7721
RBQ : 2972-7625-40

DANIEL COULOMBE

cueillir et de faire découvrir l'établissement aux jeunes.

Les activités se sont déroulées sur huit semaines et se sont terminées le mercredi 5 décembre. À chaque semaine, les élèves inscrits pouvaient donc se rendre à l'école secondaire après leur journée d'école. Certains autobus proposaient un déplacement jusqu'à l'établissement pour les élèves. Les différentes activités débutaient dès que les groupes étaient complets et que les cours dans l'école secondaire étaient terminés, de 16 h à 17 h 30. Par la suite, un service d'autobus était encore possible pour le retour à la maison.

Cette occasion n'est pas uniquement offerte aux jeunes de sixième année. Le projet a été créé sous forme de deux blocs. Le premier a eu lieu durant la première partie de l'année scolaire, avant le congé des Fêtes, pour les élèves de sixième année intéressés aux activités. Un second bloc aura lieu du 6 février au 27 mars. Celui-ci aura la même forme que le premier bloc et les mêmes caractéristiques. Les activités proposées aux aînés des écoles primaires seront également offertes aux élèves de cinquième année.

Léane Journault,
Étudiante à l'école secondaire Bon-Pasteur
5^e secondaire



Léane Journault.
Photo : Le Hublot.



Réflexion...



Au-delà de la charité

La période des Fêtes, qui en est une de charité envers les plus démunis, ne devrait pas nous faire oublier une générosité encore plus grande que la charité, celle de travailler à éliminer entre nous les écarts de richesse et, par conséquent, de dignité. Ce serait en fait une bien grande marque de respect envers nous tous que d'œuvrer ainsi à éliminer ici et ailleurs la pauvreté et la misère en vue d'un monde juste, égalitaire et fraternel.

Peut-être pourrions-nous en faire une résolution pour le Nouvel An 2019... et pour les années qui vont suivre.

Bruno Marquis

Léo, Katy Langlois et Patrick Gaumont
Propriétaires

**Carrossier
ProColor**

Centre de débosselage G. L.
Inc.
Vitres d'autos G&L Langlois
enr.



cdgl@cgocable.ca

T. 418 246.5853
F. 418 246.1330

278, Chemin Vincelotte
Cap-St-Ignace (Québec)
G0R 1H0

carrossierprocolor.com



**SERVICE
D'ABATTAGE ET
ESSOUCHEMENT**

Déneigement de toitures
Résidentiel et commercial

Services avec nacelle :

- Élagage
- Haubanage
- Taille de haies
- Déboisement
- Débroussaillage

**Arboriculture
du Auboïs**

Josué Caron 418-234-4147 - Matis Aubé 418-941-8897
duauboïs@gmail.com

Ouvriers diplômés - Estimation gratuite
Assurance responsabilité
Service d'urgence 24 heures/24, 7 jours/7

TAXI

PELLETIER

(418) 247-3737

L'Islet

À VENDRE

Service 24 heures



FRÉCHETTE

418 248-2900
MONTMAGNY (QUÉBEC)
www.frechetford.com



FRANCIS FRÉCHETTE
Président



BENOÎT LEVESQUE
Directeur des ventes



STÉPHANE BERNIER
Conseiller aux ventes



RICHARD DUTIL
Conseiller aux ventes



MYRILLE PORLIER
Conseillère aux ventes



CAROLINE PAGEAU
Directrice financière

CHEZ NOUS, VOUS ÊTES CHEZ VOUS!



Information de vos trois bibliothèques

Cette rubrique présente de l'information sur des services communs aux trois bibliothèques de la municipalité. Il s'agit des services provenant du réseau BIBLIO auxquels ont accès tous les abonnés.

Livres numériques

C'est plus de 10 000 livres numériques qui sont disponibles en ligne. En plus des romans qui se déclinent dans tous les styles, un choix diversifié d'albums, de bandes dessinées, de romans jeunesse et de documentaires s'offre à vous. Une bibliothèque

virtuelle riche et diversifiée permettra de trouver les dernières parutions mais aussi des classiques de la littérature et des séries comportant plusieurs tomes pour tous les publics. De plus, les titres anglophones pour les adultes et les jeunes ajoutent de la variété à l'offre.

Ces documents peuvent être lus à l'aide d'un support numérique (tablette, ordinateur, etc.).

Claire Lacombe

Biblio. Lamartine (St-Eugène)	Mardi et jeudi : 18h30 à 20h Dimanche : 10h à 11h30	mabibliotheque.ca/st-eugene 418-247-5052
Biblio. Jean-Paul-Bourque (L'Islet-sur-Mer)	Mardi et jeudi : 18h30 à 20h Dimanche : 10h à 11h	mabibliotheque.ca/l'islet-sur-mer 418-247-7576
Biblio. Léon-Laberge (L'Islet)	Mercredi : 13h30 à 14h30 18h30 à 19h30	mabibliotheque.ca/l'islet 418-247-3060

Pour réserver votre espace publicitaire
ou pour publier un texte, la prochaine date de tombée sera **exceptionnellement le 18 janvier 2019**.
Communiquez avec **Le Hublot : 418-247-3333**
Courriel : clochers@globetrotter.net

Services d'entretien D.L. enr.

SERVICES DE NETTOYAGE PROFESSIONNEL
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL

DANIEL LÉVESQUE

Nettoyage de tapis résidentiel et commercial

- Meubles (tissus et cuir)
- Stores de tissus
- Stores horizontaux
- Carpettes (laine)
- Roulotte et Véhicule récréatif

Nettoyage échangeur d'air résidentiel

Nettoyage machine à vapeur - Désinfection

Grand ménage résidentiel et commercial

Neutralisation des odeurs

- Urine
- Fumée
- Autres

Décapage et cirage de plancher



Cellulaire : **418-714-6950**

Télécopieur : 418-856-5620



Bonne et Heureuse Année 2019

Mets Délicieux pour Emporter

Buffets chauds / froids
Pâtés Poulet / Saumon
Cipâtes Quiches
Fondue Parmesan



MamieLise.com
Pâtés & Buffets

Info et Réservation:
Lise Pelletier
(418) 598-6506

Choisissez parmi notre vaste
sélection de **salades**
pour tous vos buffets



Baptême / Funérailles
5 à 7 / Réunions

Une merveilleuse année nous attend!

L'année 2019 en sera une de nouveautés et de continuité. Un **nouveau** couloir pour vous accueillir, une chute à livres pour vos retours hors des heures d'ouverture, de **nouveaux** livres et de **nouvelles** expositions.

Pour les 40 ans de la bibliothèque, nous offrirons à la communauté une conférence avec **Mme Kim Thuy** en mai 2019.

Nous souhaitons que de **nouveaux** bénévoles se joignent à notre extraordinaire équipe. Participez en devenant bénévole à un concours et courez la chance de gagner un chèque-cadeau de **La cache à MAXIME - Hôtel, spa & vignoble** d'une valeur de 350 \$ et ce, jusqu'au 13 avril 2019. Nous souhaitons que de **nouvelles** personnes osent venir découvrir tous les services

offerts et l'inestimable accès à 5 000 000 de livres! Bref une année merveilleuse s'ouvre devant vous!

Retour sur le marché aux puces du 24 novembre

Nous avons récolté 138,00 \$ qui ont été investis dans notre collection jeunesse! Merci à tous les bénévoles participant à cette journée dynamisante! Le leitmotiv récurrent est de s'amuser en étant bénévole!

Au plaisir de vous rencontrer en 2019!

Hélène Saint-Pierre
Responsable-bénévole

Photo de droite :

Mme Kim Thuy. Photo :

<https://www.bing.com/images/search>



Le marché aux puces a récolté 138,00 \$ qui ont été investis depuis dans notre collection jeunesse! Photo : Hélène St-Pierre.

Pour vos travaux de...

- Construction • Démolition
- Rénovation • Nettoyage...

LOUEZ UN DE NOS CONTENEURS

LES CONCASSÉS DU CAP Inc.

Plusieurs dimensions disponibles, selon vos besoins

418 246-3255
1 877 646-3255
www.concassesducap.com
Licence R.B.Q. : 2164-1964-99

Éco-Centre du Golf

Votre partenaire environnemental sur la Côte-du-Sud!

- Centre de tri
- Récupération et valorisation des matériaux, secs (bois, béton, métal, carton, meubles, matériaux de construction)

550, chemin du Golf Montmagny • 418 248-3323

JO092171

Multi-Services E.C. inc.

Entrepreneur Général et Spécialisé en construction

Rénovation, Réparation, Installation, Assemblage et Services conseil pour vos achats

Tél. : 418-247-7848
Cell. 418-241-9964
www.multi-services-ec.com
Éric Cloutier, prop. R.B.Q. : 8346-4370-51
120, chemin Lamartine Est, L'Islet, G0R 1X0

Jean-Yves Gauvin

Pieces et Accessoires St-Jean Inc
303 de L'Eglise
St-Jean, Port Joli G0R 3G0

T 418 598 3388
F 418 598 9807
jeanyves.gauvin@homehardware.ca

Store #2476-1

BO. MONT Expert

- ◀ Déménagement
- ◀ Entreposage
- ◀ Transport spécialisé

482, boulevard Taché Est
Montmagny (Québec) G5V 1E2
418 248-9353 | 1 866 448-9353
bomontexpert.com

Conscient de vos besoins

TELE Au CŒUR de la CÔTE-DU-SUD
Tourisme L'Islet

Surveillez nos écrans et affichez-vous!

Dans plus de 80 établissements DE LA MRC DE L'ISLET
Information: 418 359-2124

Ateliers de l'ACEF Rive-Sud

L'ACEF Rive-Sud de Québec annonce les dates pour ses ateliers de l'hiver. Des ateliers vous sont offerts à tous les mois pour vous informer, vous protéger en tant que consommateur et vous aider à améliorer votre organisation budgétaire.

Budget finances personnelles

Initiation au budget par une méthode simple et complète. Les 22 janvier et 19 mars 2019, à 19 h. Le coût est de 25 \$ par personne (incluant le guide Finances personnelles.)

En route vers une saine santé financière

Amélioration des compétences en matière budgétaire et financière (dettes, budget, solutions à l'endettement). Le 10 janvier, à 19 h. **Contribution volontaire.**

REÉÉ (Régimes Enregistrés d'Épargne-Études)

Informations sur les types de REÉÉ, les subventions et les précautions à prendre avant d'y adhérer. Les 29 janvier et 12 mars, à 19 h. **Gratuit.**

Hausse de loyer

Barèmes de la régie du logement, calculs

de l'augmentation et procédures de réponses. Le 30 janvier, à 13 h 30 et 19 h. **Contribution volontaire.**

L'inscription est obligatoire pour toutes les activités : 418-835-6633, 1 877-835-6633 (sans frais) ou acef@acefrsq.com. Tous ces ateliers ont lieu à l'ACEF, au 33, rue Carrier, à Lévis.

L'Association coopérative d'économie familiale (ACEF) Rive-Sud est un organisme à but non lucratif d'aide, d'éducation et d'intervention dans les domaines du budget, de l'endettement et de la consommation. L'ACEF travaille à défendre les droits des consommateurs et des locataires.

Sylvie Fortin, conseillère budgétaire
ACEF Rive-Sud de Québec



Fête des chants de marins

La 20^e traversée de la Fête des chants de marins de Saint-Jean-Port-Joli a eu lieu du 17 au 19 août 2018, sous le thème *20 ans à te chanter la mer*, avec trois jours de spectacles, de conférences et d'activités thématiques. Festive et diversifiée, cette fête réunissait près de 140 artistes en provenance du Canada et de l'Europe pour rendre un hommage artistique aux marins d'hier et d'aujourd'hui; plus de 10 000 festivaliers ont participé à cet important événement.

Pour la 21^e traversée, qui se déroulera du 15 au 18 août 2019, sous le thème *Mer et monde* l'accent sera mis sur le contenu maritime tant dans le volet musical que conférencier. Il va s'en dire que la *Tablee des chefs* sera de retour de même que les spectacles à *La Vigie* et les différentes conférences. Toutefois, les activités seront plus importantes sur la scène extérieure *Hydro-Québec*, située près des berges du Saint-Laurent, afin de maximiser l'utilisation de ce site si merveilleux et apprécié des visiteurs.

La qualité des gestionnaires de la fête et la participation de plus de 100 bénévoles ont permis d'assurer la qualité des activités et de terminer l'année financière avec un budget équilibré. Merci à tous.

Pour la 21^e traversée, les membres du conseil d'administration seront :

- Lucie Boulet, présidente
- Clément Duval, vice-président
- Anthony Hallé, secrétaire
- Clément Bernier, administrateur
- François Boudreau, administrateur
- André Bois, administrateur
- Louis-René Dubé, administrateur
- Sophie Royer, représentante du Musée maritime du Québec
- Marie-Ève Lord, représentante du Musée de la mémoire vivante

Merci pour la confiance et l'intérêt que vous manifesterez pour cette fête et au plaisir de vous rencontrer en 2019!

André Bois



<ul style="list-style-type: none">* assurance vie* assurance salaire* assurances collectives* fonds mutuels* assurance - voyage* rentes viagères* REER - FERR* Régimes épargnes-études* Planification financière		<p>MARIE TURMEL B.Sc. Act., AVA * Conseillère en sécurité financière * Représentante en épargnes collectives * PLANIFICATEUR FINANCIER</p> <p>105, 1^{re} Rue La Pocatière Téléphone : 418-856-1144 Télécopieur : 418-856-6302 1-888-456-1144 Courriel : marie.turmel@sfl.qc.ca</p>

<p>181, 3^e Avenue, L'Islet (Québec) G0R 2C0 418 241-6410 www.cuisineeg.com eric@cuisineeg.com</p> <p>CUISINE ET SALLE DE BAIN UNITÉ DE RANGEMENT FABRICATION RÉNOVATION INSTALLATION POSE DE COMPTOIR SUR MESURE ARMOIRES SERVICE DE PLAN VENTE DE MATÉRIAUX ET QUINCAILLERIE</p>		

La Parade des berlots de retour en février 2019 pour son 40^e anniversaire!

La « Parade des berlots » a eu lieu pour la première fois en 1980, lors d'un dimanche matin de février. Cet événement s'inscrivait alors dans les activités du carnaval du Chiard blanc. Ce défilé fort populaire de carrioles et berlines a toujours été suivi d'un autre événement, la Crie des âmes, organisée au profit de la fabrique Notre-Dame de Bonsecours. C'est une tradition bien ancrée dans notre municipalité. Cependant, l'an dernier, les organisateurs étant à présent âgés et les charretiers se faisant rares, ils ont pris la décision d'abandonner l'activité. Cette décision, bien que fort compréhensible, en a déçu plusieurs. C'est pourquoi la Corporation des arts et de la culture L'Islet (CACLI), avec le soutien de Monsieur Pierre Saint-Pierre, lui-même charretier, et l'appui de plusieurs citoyens, a décidé de reprendre le flambeau. Grâce aux précieux enseignements de Madame Jacqueline Caron Kirouac, l'organisatrice principale de l'activité au cours des dernières années, et l'appui de nombreux citoyens de notre municipalité, il sera possible de poursuivre cette belle tradition et de faire revivre pour les plus jeunes un passé encore très présent dans la mémoire des anciens de L'Islet.

L'origine du « berlot »

Les paroissiens devaient, jusqu'aux années quarante et cinquante, se rendre à la messe l'hiver en carrioles ou berlines, appelés « berlots ». C'est à la fin du XIX^e siècle que les habitants du Québec « perfectionnent la “berline-barque” pour en faire la “berline” ou “berlot” traditionnel.¹ » Selon l'historien Paul-André Leclerc, alors professeur au cégep de La Pocatière et directeur-fondateur du Musée François-Pilote de La Pocatière, il s'agit d'une invention purement québécoise. La carriole, quant à elle, a été modifiée pour s'adapter aux hivers québécois par le remplacement des roues par des patins et « en ajoutant un pare-neige et un petit siège mobile pour le conducteur.² » Cette voiture, plus élégante que le berlot traditionnel, est utilisée jusqu'au milieu du XX^e siècle. Cette pratique, bien sûr, n'était pas exclusive à L'Islet, mais le fait de la reproduire annuellement est une tradition clairement associée à notre municipalité. Nous croyons être la seule municipalité du Québec qui perpétue à présent cette tradition. Le décor du secteur L'Islet-sur-Mer de la municipalité de L'Islet se prête admirablement bien à l'événement, le chemin des Pionniers étant jalonné de bâtiments ancestraux ayant conservé leur cachet patrimonial.

L'organisation du défilé

La « Parade des berlots » mobilise plusieurs bénévoles et propriétaires de chevaux. Pour mener à bien sa réalisation, les organisateurs ont besoin de la collaboration de la municipalité et de la Fabrique Notre-Dame de Bonsecours ainsi que l'appui financier de plusieurs entreprises. Il faut aussi obtenir les

permis de différents ministères.

Le matin même, les chevaux, attelés aux berlines et carrioles, sont regroupés dans un champ appartenant à madame Colette Caouette, situé derrière la maison du docteur Charles Caron, au 454 du chemin des Pionniers (route 132), à environ 3 km à l'est de l'église Notre-Dame-de Bonsecours. Ce champ doit d'abord avoir été déneigé la veille. Pour faciliter la circulation des « berlots » sur patins tout le long du parcours sur le chemin des Pionniers, de la neige doit être étendue sur la portion sud de la route.

Le déroulement

Les carrioles se mettent en branle vers l'église dès 9 h 15 le matin. Après la messe se tient la Crie des âmes de la fabrique et, à la sortie de l'église, il est parfois possible de faire un tour de « berlot »; vers 11 heures, les charretiers retournent au lieu de départ et ils sont ensuite invités à partager un repas traditionnel à la salle des Habitants. Tout le long du parcours et sur le stationnement de l'église, les gens des alentours et les touristes, tous bien emmitoufflés, admirent les équipages et peuvent revivre ces moments de la vie de nos ancêtres. C'est une occasion festive de rassemblement des familles, tant pour les participants que pour les spectateurs.

Demande de désignation au patrimoine immatériel du Québec

Afin de pérenniser le souvenir de cette pratique, nous voulons demander à la ministre de la Culture et des Communications, Madame Nathalie Roy, la désignation de la « Parade des berlots » comme élément du patrimoine immatériel du Québec. En plus de permettre la transmission du souvenir de ce moyen de transport hivernal québécois dans la mémoire des Québécois, cette désignation constituerait une reconnaissance de l'extraordinaire travail des bénévoles réalisé au cours des 40 dernières années, et nous aiderait sans doute à en recruter d'autres, parmi les générations suivantes.

Une pétition circule afin d'appuyer notre démarche. Les entreprises et organismes de la région seront aussi sollicités afin de commanditer l'événement et d'appuyer notre demande de désignation. Une copie de la pétition a été déposée à l'accueil de la municipalité. Nous vous invitons à appuyer notre démarche en signant la pétition, en en parlant autour de vous et, bien sûr, en étant nombreux à venir voir le défilé le 10 février prochain!



Odette Lussier, Arts et culture L'Islet

¹ et ² Leclerc, P. (1991). « Promenades d'hiver : Traînes, berlines, carrioles, sleighs... », *Cap-aux-Diamants*, (24), p. 44, [https://www.erudit.org/fr/revues/cd/1991-n24-cd1041843/7757ac/]



REMBOURRAGE
BÉLANGER Em.
Tél. : 418-598-3933
rembourrage.belanger@globetrotter.net
Résidentiel et commercial
Vente de tissus et fournitures
66, rue de l'Ermitage SAINT-JEAN-PORT-JOLI G0R 3G0 P.Q.

R.B.Q. : 2539-5153-11



Entrepreneur Général - Excavation
Terrassement - Forage & Dynamitage - Mécanique
L'Islet | **Cap-St-Ignace**
T. 418-247-3131 | **T. 418-246-5789**
www.michelgamache.com --- www.fdcs.ca

Club de pétanque

Le 10/90 L'Islet

Le Club de l'Âge d'Or de L'Islet est heureux de présenter le nom pour son club de pétanque : *Le 10-90 L'Islet*.

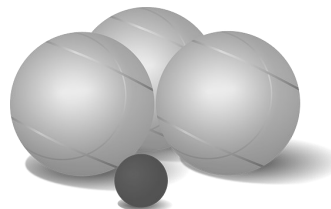
Suite au concours *Trouvez-moi un nom*, c'est la suggestion de Mme Guylaine Hudon qui a été retenue. Il représente l'âge des participants, de 10 à 90 ans. Félicitations à notre gagnante!

Le 10/90 L'Islet tient à remercier les nombreux participants et tout spécialement les élèves des écoles Saint-François-Xavier, Jeanne-de-Chantal, ainsi que l'école secondaire Bon-Pasteur.

Mme Guylaine Hudon a choisi de faire don de son prix pour un tirage entre tous les participants des écoles primaires qui ont soumis un nom pour le club de pétanque. Le tirage a eu lieu le 7 décembre, en présence de la présidente du Club de l'Âge d'Or, Mme Ginette Litalien, et du responsable de la pétanque, M. Robert Tardif. Le gagnant est Jonathan Miville de l'école Saint-François-Xavier.

Le 10/90 L'Islet souhaite à tous de Joyeuses Fêtes!

Robert Tardif
Responsable de la pétanque



De gauche à droite : Mme Ginette Litalien, présidente du Club de l'Âge d'Or de L'Islet; M. Robert Tardif, responsable de la pétanque; et Mme Guylaine Hudon, gagnante du concours. Photo : Paul-Émile Gamache.



GARAGE C. & F. CARON

- Pneus
- Traitement antirouille
- Alignement
- Air climatisé
- Vérification pour l'hiver
- Remorquage
- Mécanique générale
- Spécialité : Tuyau d'échappement sur mesure

*Merci de votre
encouragement*



Visitez-nous
sur notre site Internet :
garagecfcaron.com



Toute l'équipe du Garage C & F Caron
souhaite à tous une période des Fêtes
remplie de Joie et de Sérénité.

51, Rang 2 Est, Saint-Jean-Port-Joli

Tél.: 418-598-6955

Club de marche Pas à Pas de L'Islet



Les sorties de janvier

Les activités du *Club de marche Pas à Pas de L'Islet* vont bon train. Les responsables invitent tous les amateurs de marche de tous âges à venir se joindre à eux.

Pour la saison hivernale, des membres du *Club de marche Pas à Pas* ont demandé s'il était possible que les sorties se fassent dans le secteur de L'Isletville. Effectivement, après avoir examiné les parcours, nous nous sommes rendus à l'évidence que le secteur de L'Isletville est plus sécuritaire pour la marche en soirée (trottoirs mieux dégagés, rues plus larges).

Au printemps, nous reviendrons aux parcours dans toute la municipalité.

Voici les prochaines dates et points de rencontre du club pour le mois de janvier 2019. Les sorties ont lieu tous les mardis, de 19 h à 20 h. Bienvenue à tous!

- **8 janvier** : Bureau municipal (284, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet)
- **15 janvier** : Caisse Desjardins du Nord de L'Islet (339, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet)
- **22 janvier** : Bureau municipal (284, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet)
- **29 janvier** : Caisse Desjardins du Nord de L'Islet (339, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet)

Pour information :

- Lucille Morin, 418-247-7107
- Pauline Pelletier, 418-247-5360



Cub Cadet.



AVANT QUE L'HIVER NE VOUS TOMBE DESSUS
ÉQUIPEZ-VOUS D'UNE SOUFFLEUSE!

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE DÈS AUJOURD'HUI!

SPÉCIAL DU PROPRIÉTAIRE

200 \$

 par souffleuse

JUSQU'À ÉPUISEMENT DES STOCKS



3X^{HD}

CLASSÉE
PARMI LES MEILLEURES

EXCLUSIVITÉ
CONCESSIONNAIRE

GOULOTTE
EN ACIER

À PARTIR DE :

49,97\$ /MOIS**

pour 36 mois, sur approbation du crédit.
Acompte de 15%.
Prix de la 3X 24 HD = 1 799\$



2X^{HD}

CLASSÉE
PARMI LES MEILLEURES

EXCLUSIVITÉ
CONCESSIONNAIRE

GOULOTTE
EN ACIER

À PARTIR DE :

43,03\$ /MOIS**

pour 36 mois, sur approbation du crédit.
Acompte de 15%.
Prix de la 2X 24 HD = 1 549\$

POUR TOUTES LES CARACTÉRISTIQUES DE NOS PRODUITS ET POUR DÉCOUVRIR
NOTRE GAMME COMPLÈTE DE PIÈCES ET D'ACCESSOIRES CUB CADET, ALLEZ SUR CUBCADET.CA.

VOTRE CONCESSIONNAIRE INDÉPENDANT - SERVICE D'EXPERTS. ENTREPRISE LOCALE.

Votre concessionnaire vous offre les conseils, le choix et le soutien qu'il vous faut pour trouver le produit qui répond à vos besoins.

Centre
Multiservices 2C inc.

51, rang 2 est
St-Jean-Port-Joli, Qc G0R3G0
418-598-3047


Joyeuses Fêtes
à toute notre clientèle!



* L'offre de rabais de 200 \$ est applicable à l'achat d'une souffleuse à neige Cub Cadet HD, TRAC, PRO ou PRO H (2X 24 HD, 2X 28 HD, 2X 30 HD, 2X 28 HDT, 2X 30 PRO, 2X 34 PRO, 3X 24 HD, 3X 26 HD, 3X 28 HD, 3X 30 HD, 3X 28 HDT, 3X 34 PRO HD). Pour que le client bénéficie de l'offre d'un an de garantie prolongée, le concessionnaire doit enregistrer la souffleuse avant le 15 novembre 2018. Offre valide du 1er août au 15 novembre 2018. **Financement sur approbation du crédit. Acompte de 15 %. 0 % sur 12 mois à l'achat d'un produit d'une valeur de 500 \$ ou plus. 0 % sur 24 mois à l'achat d'un produit d'une valeur de 1 000 \$ ou plus. 0 % sur 36 mois à l'achat d'un produit d'une valeur de 1 400 \$ ou plus. Des frais d'administration peuvent s'appliquer. Offre de financement valide jusqu'au 31 mars 2019. Les photos des modèles illustrés peuvent ne pas refléter le stock du concessionnaire ou les caractéristiques des produits. Quantités limitées. Adressez-vous à votre concessionnaire Cub Cadet pour obtenir plus d'informations. © 2018 Cub Cadet



Janvier 2019

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
<p>Horaires des bibliothèques</p> <p>Secteur L'Islet-sur-Mer : Tél. : 418-247-7576 dimanche : 10h à 11h; mardi : 18h30 à 20h; jeudi : 18h30 à 20h. Internet aux heures d'ouverture.</p> <p>Secteur Ville de L'Islet : Tél. : 418-247-5345 mercredi : 13h30 à 14h30 et 18h30 à 19h30 Internet sur réservation</p> <p>Secteur Saint-Eugène : Tél. : 418-247-5052 dimanche : 10h à 11h30; mardi : 18h30 à 20h; jeudi : 18h30 à 20h. Internet aux heures d'ouvert.</p>		<p>1 Bonne Année 2019</p>  <p>Messe du Jour de l'An (église LSM et St-Eugène, 9h)</p>	2	3	4 Après-midi de cartes et de jeux de société (SH, 13h30)	5	Cadets (ESBP, 18h45)
6	7	8 Conseil municipal (HV, 19h30) Club de marche Pas à Pas (HV, 19h) Chev. Colomb (CS, ex. : 18h45, Gén. : 19h30)	9 Viactive (CS, 13h30) Fermières LSM (SH, 19h)	10 Atelier <i>En route vers une saine santé financière</i> (ACEF, 19h)	11 Après-midi de cartes et de jeux de société (SH, 13h30) Vernissage Exposition Serge D. Dubé (CGO, 17h) Cadets (ESBP, 18h45)	12 Cinéma... <i>Colette</i> (CGO, 19h30)	
13	14	15 Club de marche Pas à Pas (HV, 19h) Fermières VL (HV, 19h30)	16 Déjeuner amical des Aînés (Rest. Bar 51, 9h) Viactive (CS, 13h30) Cinéma... <i>Colette</i> (CGO, 19h30)	17 Cinéma... <i>Colette</i> (CGO, 19h30)	18 Tombée textes et publicités <i>Le Hublot</i> Après-midi de cartes et de jeux de société (SH, 13h30) Cadets (ESBP, 18h45)	19	
20	21	22 Club de marche Pas à Pas (HV, 19h) Atelier <i>Budget finances personnelles</i> (ACEF, 19h)	23 Correction <i>Le Hublot</i> (BLH, 13h) Viactive (CS, 13h30) Bingo (ste-Perpétue)	24	25 Après-midi de cartes et de jeux de société (SH, 13h30) Cadets (ESBP, 18h45)	26 Cinéma... <i>À tous ceux qui ne me lisent pas</i> (CGO, 19h30)	
27 Brunch familial (CS, 8h à midi) Souper Âge d'Or Ste-Perpétue (local de l'Âge d'Or, 16h)	28 Trico-jasettes (HV, 19h)	29 Club de marche Pas à Pas (HV, 19h)	30 Assemblée <i>Le Hublot</i> (SH, 10h a et 13h) Viactive (CS, 13h30) Atelier <i>Hausse de loyer</i> (ACEF, 13h30 et 19h) Cinéma... <i>À tous ceux qui ne me lisent pas</i> (CGO, 19h30)	31 Parution <i>Le Hublot</i> Cinéma... <i>À tous ceux qui ne me lisent pas</i> (CGO, 19h30)	Exposition <i>Le temps des chaloupes</i> à la Chalouperie du Musée maritime du Québec Selon l'horaire du Musée Des casse-noisettes pour Noël à la <i>Maison Dion</i> Du 8 décembre 2018 au 8 janvier 2019 Sur réservation : 418-247-5104		

BJPB : Bibliothèque Jean-Paul Bourque
BL : Bibliothèque Lamartine
BLH : Bureau du journal Le Hublot
(16, des Pionniers Est, L'Islet)
BLL : Bibliothèque Léon-Laberge
CACLI : Corporation des arts et de la
culture de L'Islet
CGO : Centre socioculturel Gérard-Ouellet

CL : Centre des loisirs de L'Islet-sur-Mer
CML : Centre Multidisciplinaire
CM : Salle Chanoine Martel
CR : Centre Rousseau
CRBB : Centre récréatif Bertrand-
Bernier
CS : Centre social des Chevaliers de
Colomb

CSA : Club Sportif les Appalaches
EM : Entraide au Masculin
ESBP : École secondaire Bon-Pasteur
HV : Hôtel de ville L'Islet
LJ : Centre-Femmes La Jardilec
MCDP : Maison communaut. des Pionniers
MCJ : Maison communautaire Joly
MDJ : Maison des Jeunes

MMQ : Musée maritime du Québec
MMV : Musée de la mémoire vivante
PN : Parc Nautique Saint-Jean-Port-Joli
PLC : Parc Les Cabrioles
PHS : Parc Havre du Souvenir
RCIM : Radio communautaire
SH : Salle des Habitants de L'Islet
SM : Salle municipale Saint-Eugène